



KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN
POLGÁRI
HETILAP



XXI. évfolyam (717) 35. szám – Magyarkanizsa, 2014. szeptember 4. – Ára: 40,00 dinár

Tanévkezdés



Ismét országos bajnok
a Magyarkanizsa Úszóklub



Lányaink
az Európa-bajnokságon

Mosolytábor Tóthfaluban

Ajvár-bajvívó



II. Nemzetközi Néptáncfesztivál

ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004



24420 Magyarkanizsa, Főter 9
Tel.: 024/873-055
Kontakt: 063/7-814-470



crveni
signal
plus



www.keramikakanjiza.com



KEDVEZŐ
ÁRAK!

KISKERESKEDÉS
A GYÁR TERÜLETÉN

Nyitva tartás: 7.00 – 19.00
Szombaton: 8.00 – 13.00
tel: 024 874 449

MINDEGYIK DTV CSOMAG EGY HÓNAPIG!



CSATLAKOZZANAK ÉS AZ ELSŐ
HÓNAPBAN MINDEGYIK DTV
CSOMAGUNKAT MEGKAPJÁK
csomagonként MINDÖSSZE
1 DINÁRÉRT!

TÖBB MINT 160
CSATORNA!



Csatlakozási díj
2 éves
hűségnyilatkozat
aláírása esetén
2000 dinár

Csatlakozási díj
12 havi részletre
2 éves
hűségnyilatkozat
aláírása esetén
2400 dinár

Csatlakozási díj
1 éves
hűségnyilatkozat
aláírása esetén
2500 dinár

Csatlakozási díj
hűségnyilatkozat
nélkül
3000 dinár

ALAPCSOMAG
TÖBB MINT
150 csatorna
350 dinár
havonta

HBO
CSOMAG
2 csatorna
400 dinár
havonta

X
CSOMAG
4 csatorna
200 dinár
havonta

ARENA HD
CSOMAG
4 csatorna
500 dinár
havonta

*AZ ALAPCSOMAGRA nem vonatkozik.
Az egy hónapig legítta után maradnak a kiválasztott DTV csomagok.

ST CABLE



WWW.STCABLE.TV

"PIKTURA"



MOLER - FARBAR
SZOBAFESTŐ - MÁZOLÓ

Újházi Ákos
Magyarkanizsa, Fehér Ferenc 36.
Tel.: 063/8-663-087
024/4877-347

TANDARI Szállás

~Horgászó~

www.salas-tandari.com



Martonos, Slatina 2.
063-7488-149, 024-875-501



zlatara

ékszerész

„PASTOR”



órák, ezüstékszerek
nagy választékban
24420 Kanjiža

Glavna 9/D

Tel: 024/873-273



Könyvviteli és szoftver
szolgáltatások
Magyarkanizsa
Fő utca 2/II.
Tel.. 024/873-314

Unisoft

ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN
POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o.,
24427 Tóthfalu,
Kossuth u. 4.
tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:
Deák Verona

Szerkesztőség:
Logos-print Kft.
Kossuth utca 4/a
24427 Tóthfalu
Folyószámla:
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:
dr. Papp György

Felelős szerkesztő:
Jenei Klementina

Munkatársak:

Aranys Á. Klára, Gyetvai Szabina (műszaki szerkesztés), Bódó Sándor, Csápek József (egyházi hírek), Jánosi Károly, Koprivica Aranka, Losoncz Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikos Benedek, Pósa Károly, Teleki Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyedévre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: uku@stcable.rs

LAPUNK
KÖVETKEZŐ SZÁMA
2014. Szeptember 11-én
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyar Kanizsa önkormányzata, a Magyar Nemzeti Tanács, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP - Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад
659.3(497.113)

Új kanizsai újság –
Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. – 1. évf., 1. sz. (1994) – Tóthfalu : Logos-print, 1994-, 30 cm.
Dvonedeljno.
ISSN 1451-4051
COBISS,SR-ID 62375186

Ismét egy új tanév! Avagy a szülői maximalizmusról

Lapunk megjelenésekor már elkezdődött, s javában folyik a tanítás az általános és középiskolákban. A kis nebulók lassan beleszoknak az iskolai élet mindennapjaiba, a rendszabályokba, új társakat, barátokat szereznek, s száj tátva figyelik a tanító néni minden szavát. Első osztályban rendszerint így szokott ez lenni, néhány visszahúzódo, félénk gyerek azonban mindig akad. Idővel ők is megbarátkoznak, felszabadulnak majd. Tapasztalatok szerint a középiskolát kezdőknek már nehezebb dolguk van a beilleszkedéssel, az új környezet és a kortársak elfogadásával. A szülők pedig... A szülők mindent megpróbálnak megtenni, hogy gyermekeik tökéletesek legyenek, vagy legalább is annak látszódnak. Mindent megpróbálnak és meg is tesznek ennek érdekében, de ezek a próbálkozások nem mindig járnak sikerrel.

A mai, huszonegyedik századi társadalomban szinte már a gyerekek is egyfajta „teljesítmények” lettek, pedig a legtöbbjük átlagos képességű. Sajnos a szülők úgy gondolják, s el is várják, hogy csemetgjük minden szempontból kifogástalan legyen. Legyen illedelmes, mosolygós, tiszteletudó, ügyes, szókimondó. Ha még szép is, az különösen jó. Egyszóval, szinte megáttalkodottan ragaszkodnak a „tökéletes gyerek” mintájához, ami köztudottan nem létezik! Tökéletes gyerek nincs, ahogyan tökéletes felnőtt sem!

Az erre való törekvés hiábavaló és értelmetlen is. Egyik nagyhírű gyermekpszichológus bebizonyította, hogy régen nem fektettek ilyen nagy hangsúlyt erre, amikor öt-hat gyerek született egy családban, mindig akadt egy-egy tehetségtelegebb, s az természetes volt, hogy a többiek kisegítették. Egy bankár, katonatiszt és neves író mellett a süketnéma és szellemileg elmaradott testvért is ugyanúgy elfogadták.

Persze, a szülők – s ezalól senki sem kivétel – a legjobbat szeretnék gyermekeiknek. Különórákkal, sporttal, zenével, újabb drámapedagógiával meg egyebekkel terhelik meg őket már idejekorán, s nem veszik észre, hogy olyan állapotot teremtenek ezzel, amikor már a gyerek nem képes pihenni. A sok minden a hiperaktivitás állapotában tartja őket, s nem tudják az agyukat kiüríteni. Sohasem kipihentek, szorongnak, feszélyezettek. Iszonyú nyomás nehezedik korunk kisgyermekeire, s sajnos beléjük nevelődik a „mindenáron megfelelni”. Úgy a szülőknek, mint az iskolának és a sok-sok elvárásnak. Véleményem szerint az is kissé helytelen fel fogás, hogy hozzuk ki a gyerekből a lehető legtöbbet s a legjobbat.

Könyörgök, mért nem lehet azt elfogadni, hogy nem kell mindenkinek egyetemre járnia, és lehet valaki kiváló szakember egy-egy területen diploma nélkül is!

Hiába van valakinek diplomája, hiába nagyon okos, hogyha az élet más területein ügyetlen. Nem fog tudni érvényesülni, s egy elégedetlen, depressziós személyiséggé válik, magatartásproblémákkal, önbizalomhiánnyal küszködik, ami a társadalomnak sem jó.

A kezdő és gyakorló szülőknek is egyaránt arra kellene törekedniük, hogy a túlzott elvárások helyett töltsenek minél több időt együtt gyermekeikkel, válaszolják meg kérdéseiket megfelelően, egyszerűen. Legyen idő a játékra, mert az önfeledt és szabad játék a legfontosabb egy kisgyereknek. Bánjanak velük a világ legtermészetesebb módján, s ne terheljék őket túlzottan, mert most éppen az a trendi, ha a kislányok jazzbalettre, a fiúk meg lábtenisz edzésre járnak.

Mindezeket azért írtam le, mert pedagógusi munkám során nap mint nap szembesülök azzal, hogy a szülői vágyak és a gyermeki adottságok mennyire ellentmondásosak!



Felvételünk szeptember 1-jén készült a Zmaj iskolában
Fotó: Iván László

AK



VISSZAPILLANTÓ

VISSZAPILLANTÓ

2014. 08. 26. – 2014. 09. 01.

HATÁRON INNEN

Kori Udovički államigazgatási miniszter október 26-ára kiírta a szerbiai kisebbségi nemzeti tanácsi választásokat.

Két év szabadságvesztésre ítélték a 14 éves fiatakorú **P. P.**-t a 17 éves Bilicki Ervin 2013. március 17-én, Óbecsén történt meggyilkolásáért. A tárgyaláson P. P. azt mondta, megverte ugyan Bilickit, de nem ölte meg. A rendőrségi nyomozás eredményei szerint Bilicki halálát fulladás okozta, miközben eszméletlenül feküdt egy tócsában.

Alkoholfogyasztás tekintetében a szerbiai polgárok világviszonylatban tizenkettedikek, a régióban viszont elsők. Szerbia tizenöt évnél idősebb lakosságának közel negyven százaléka minden nap iszik, míg éves szinten több mint kétezren végzik a detoxikálóban.

Három képviselői fizetés összegével megegyező, tehát mindegy 225 ezer dináros büntetésre számíthatnak azok a szerbiai parlamenti képviselők, akik megszegik az etikett szabályait, de nem hajlandók nyilvánosan bocsánatot kérni. Ez a rendelet is része annak az etikai kódexnek, amelynek elkészítését nemrégiben fejezte be a képviselőház munkacsoportja, és amelyet a rendes őszi ülészak idején, még az év vége előtt el kellene fogadnia a parlamentnek.

Az állami egyetemi karokon elsején kezdődött a második iratkozási kör. Az Újvidéki Egyetemen 1719 szabad hely maradt a leendő gólyák számára, ebből 1449 önköltséges, írta a Tanjug.

Szabadkai idej díszpolgárai: **Dudás Károly** író, publicista, szerkesztő és **Milenko Kosanović** karikaturista és illusztrátor. A város érdekében kifejtett jelentős tevékenység elismeréseként pedig Pro Urbe-díjban részesítették **Nevena Bašić Palković** könyvtári szaktanácsadót, kurátort, **Kovács Tibor** sportaktivistát és **prof. dr. Branko Čupurdija** etológust és antropológust. Az elismeréseket szeptember elsején, Szabadka város 235. születésnapján, a képviselő-testület ünnepi ülésén vették át a díjazottak.

A Vajdasági Magyar Szövetség elnöksége szeptember 1-jén megtartott ülésén döntést hozott a Magyar Összefogás lista felállításáról – megerősítve a májusi közgyűlésen hozott határozatot. A 17 tagú lista vezetője és a Magyar Nemzeti Tanács elnökjelöltje **Hajnal Jenő**, a vajdasági magyar közművelődési, oktatási élet kimagasló képviselője, a VMMI igazgatója, a Magyar Nemzeti Tanács tagja lesz.

Marko Milićevet, akit azzal gyanúsítanak, hogy a belgrádi Branko hídon halálra gázolta Luka Jovanovićot, Kínában tartóztatták le, jelentette be a szerb belügyminiszter hétfő esti sajtótájékoztatóján.

HATÁRON TÚL

Ukrajnában augusztus végén közzétették a hadsereg által elfogott orosz deszantosok kihallgatásáról készült videofelvételeket, amelyekből kiderül, úgy tudták, hogy gyakorlatra vezénylik őket a határ menti térségbe, és sejtelmük sem volt arról, hogy eközben századuk átlépte az orosz–ukrán határt. Egyikük viszont kizártnak tartotta, hogy egy egész század „eltévedt” volna.

Moszkva nem vonja kétségbe Ukrajna önrendelkezési jogát, de reméli, hogy nem Oroszország fizeti meg annak az árát – jelentette ki **Vlagyimir Putyin** Minszkben, még a múlt kedden.

Az ukrán parlament szeptemberben, még az október 26-ra kiírt parlamenti választások előtt jóváhagyja az Európai Unióval kötött társulási szerződést – erről biztosította **Petro Porosenko** Minszkben **Catherine Ashtont**, az Európai Unió kül- és biztonságpolitikai főképviselőjét. A minszki megbeszéléseket követően első ízben találkozott egymással személyesen és fogott kezét (!) az ukrán és az orosz elnök.

Egy meg nem nevezett NATO-diplomata szerint SZA-22 típusú orosz léghárító rakétarendszert észleltek Kelet-Ukrajnában, ami képes megsemmisíteni bármilyen légi célpontot 20 kilométeres távolságig és 15 kilométeres magasságig. Júliusban egy másik föld-levegő rakétarendszerrel lőhették le a Malaysia Airlines légitársaság egyik gépét.

Donald Tusk lengyel kormányfőt választották meg az Európai Tanács elnökének, **Federica Mogherini** olasz külügyminisztert pedig az Európai Unió kül- és biztonságpolitikai főképviselőjének az EU-tagállamok csúcsvezetői szombat Brüsszelben tartott rendkívüli tanácskozásukon.

Iraki biztonsági erők és síita milíciák tagjai megtörték vasárnap az Iszlám Állam (IÁ) nevű dzsihadista szervezet ostromgyűrűjét a Bagdadtól 160 kilométerre északra lévő, többségében síita türkmének lakta Amerli körül, és bevonultak a városba – közölték iraki tisztségviselők.

Még az idén módosul a macedón alkotmány, a változtatás hét pontjának egyike a házasságot és a bejegyzett élettársi kapcsolatot egy férfi és egy nő közösségére szűkíti.

Nem lesz orosz katonai beavatkozás Ukrajnában, Oroszország a békés rendezés mellett áll ki – jelentette ki **Szergej Lavrov** külügyminiszter a moszkvai nemzetközi kapcsolatok intézetének hétfői tanévnyitóján.

Összeállította: Bödő Sándor

Az elsős középiskolások fogadása

Tagadhatatlanul bekopogott az első emberi hónap, a szeptember, az iskolakezdés. A magyarországi Beszédes József Mezőgazdasági és Műszaki Iskola központban is tanévnyitóra gyülekeztek hétfőn, szeptember 1-jén reggel 7 órakor a „gólyák”, az elsősök a szüleik kíséretében, mert számukra is megkezdődött a 2014/2015-ös iskolaév. A többi évfolyamokon is ez a nap jelenti az új tanév kezdetét, ami várakozásokkal, reményekkel teli, de egyúttal a beiskoláztatás költségeit is jelenti a szülők számára, ami nem kis teher, ám az együttműködés sokat jelent a jövő eredményét illetően.

A tiszta, rendezett udvarban **dr. Sarnyai Zoltán**, az intézmény igazgatója üdvözölte az elsős tanulókat és a szülőket többek között mondván:

– Nagy öröm számunkra, hogy 117 fiatal kezd nálunk az iskolaévet, ami bizonyíték arra, hogy a jó hírnév ide

vonzza a diákokat. Hiszen ez az ország egyik legjobb középiskolája a számítógépes szakon, valamint a mezőgazdasági és állattenyésztési tagozat tanulói is kiváló eredményeket értek el az országos versenyeken is, mert a szerbiai megmérettetésen a mi traktoristánk érdemelte ki a 2. helyezést. Az eredményhez fontos a szülőkkal való szoros együttműködés, ezért kérjük, jöjjenek a szülői értekezletre, de hozzám is bizalommal fordulhatnak, az osztályfőnökkel karöltve igyekszünk megoldani a problémákat.

A tanáraink mind egyetemet végzett szakemberek, jó pedagógusok, lelkiismeretes, példás dolgozók. Ezért is maradhatott fenn iskolánk immár pár hónap múlva 50 éve, amit jövőre, 2015-ben ünnepeltünk meg. A tangazdaságunk is az intézmény jelentős része, amely tanműhelyekkel, korszerű gépekkel felszerelt, ám lehetnénk még

jobbak a körülmények, de az az államtól függ.

Mi jó szakembereket nevelünk, és olyan tudást is adunk, hogy az egyetemeken tovább tanulhassanak a diákjaink.

Az igazgató úr továbbá kiemelte, hogy ez az iskola erőszakmentes. Nem tűri az agresszivitást, megoldja a nevelési gondokat kommunikációval, az iskolán kívül is, az intézmény pszichológusa, Szepesi Zoltán közreműködésével. Majd eredményes munkát kívánt a tanároknak, az elsősöknek jó eredményt és, hogy érezzék második otthonuknak az iskolát. Végül bemutatta az igazgatóhelyetteseket, **Körösi Sóti Beátát és Szabados Lászlót**.

Ezután Körösi Sóti Beáta prezentálta az öt magyar, és egy szerb anyanyelvű osztály osztályfőnökeit, akik felolvasták a diákok névsorát, majd azok szüleikkel együtt besétáltak a tantermekbe a közös szülői értekezletre. Ott az osztályfőnöktől megkapták az infót az iskolanaptárról, tankönyvek olcsóbb beszerzéséről, versenyekről stb.

A beírt tagozatok a következők: mezőgazdasági technikus (31 tanuló), állategészségügyi technikus (24), gépészműszaki – számítógépes szerkesztő (30), mezőgépező – szerelő (10), autóméchanikus (15), gépészműszaki – számítógépes szerkesztő (szerb osztály, 7 diák).

Körösi tanárnő az alábbiakról informált: az iskola tisztán rendezetten várta a diákokat, az épület előtti és udvari park kellemes látványt nyújt mindenkinek, idén is két váltásban és kabinetrendszerben folyik az oktatás. A kevesebb tagozat oka: a nyolcadikos végzősök kisebb létszáma, illetve a kerteszműszaki tagozat megnyitására a minisztérium nem adott jóváhagyást. A be nem töltött tagozatokra még szeptember elején lehet iratkozni. A tangazdaságban, szakmai tanműhelyekben és gyakorló parcellákon folyik az oktatás. Változás: a vezető, Miskolci Géza nyugdíjba vonult, ezért július 21-től az igazgató kérésére Körösi László mezőgazdasági gépészmérnök tanár elfogadta a tangazdaság vezetését. Mindannyiuknak eredményes tanévet kívánunk!



Sóti Gábor osztályfőnök és az osztálya



Dr. Sarnyai Zoltán, az intézmény igazgatója üdvözölte a tanulókat

Teleki Mária

A Beszédes József középiskola sikere az Ajvárfőző versenyen

Rövid, de fontos hírként mindenképpen jelentjük tisztelt olvasóink, hogy a magyarkanizsai Beszédes József MMIK ismét kített magáért, és emelte hírnevét. Mivel – még az iskolaév kezdete előtt – augusztus 28-án részt vett a zentai Asociacija Bašta Mašta



által Magyarkanizsán, a város főterén, a kisparkban megszervezett Ajvár-bajvivó. Kié a legízletesebb paprikapép? Elnevezésű ajvárfőző versenyen. A résztvevő 12 csapatban csak az ő 2 csapatuk állt diákokból, a többi felnőtt

volt. Ennek ellenére a dobogós 3. helyezést érte el a Paprikakirálynők nevű 3. osztályos kertésztechnikus csapat, melynek kapitánya Lazić Erika élelmiszer-technológus – tanár volt. A másik, a Capsicummannum elnevezésű csapat Süli Zsolt mezőgazdasági gépészmérnök vezetésével is jól szerepelt.



A 3. helyezéért az öttagú leánycsapat Sentella csomagot és egy Tefal serpenyőt vehetett át. Ezenkívül a három nyertes csapat minden tagja egy-egy nyakba akasztható medált, emlékérmét kapott. Lehet-e ennél szebb nyitány a tanévkezdéshez?

Teledi Mária

MNT tanszercsomagok a kis elsősöknek

Az új tanév első napján a magyarkanizsai község minden iskolájában megkapták a magyarul tanuló elsős kisdíjak a Magyar Nemzeti Tanács tanszercsomagjait. Hétfőn délelőtt az oromhegyesi-romi Kis Ferenc Általános Iskola három épületében, délután pedig a horgosi Október 10. Általános Iskola anyaépületében és kispiaci kihelyezett tagozatán **Varjú Potrebic Tatjana**, az MNT Közoktatási Bizottságának tagja adta át a csomagokat. Utóbbi helyszínekre mi is elkísértük.



A horgosi Október 10. Általános Iskola anyaépületének magyar tagozatára az idén 68, míg a kispiaci kihelyezett tagozatra az évek óta megszokott 20 elsőt írtatták be. Noha néhány magyar elsősrel a község minden iskolájában csökkent az idei létszám, ez a csökkenés nem drasztikus – nyilatkozta Kispiacon Varjú Potrebic Tatjana.

– Az új iskolaévben mintegy 200 kisdíjak indul magyar nyelven a magyarkanizsai községben iskolába. Ez egy olyan szám, ami ugyan csökkenést jelent a hosszú éves átlaghoz képest, viszont a csökkenés nem olyan mértékű, mint ahogy ez Vajdaságra jellemző az idej tanévben.

A horgosi iskola igazgatója, **Goran Nikić** szerint, az új elsősök létszáma megfelel a várakozásuknak, és csak minimális csökkenést jelent az elmúlt évhez képest. Ilyen létszám mellett az osztálytanítóknak is meg lesz a kellő óraszámuk.

Az iskola roma ajkú elsőseinek a szabadkai Roma Edukációs Központ nyújtott anyagi támogatást. A 40 ezer dinár értékű tanszercsomag lefedi a roma kiskisiskolásokkal való külön foglalkozások tanszercsomagjait, hallottuk az igazgatótól. Az átadáson ott volt a központ elnöke, **Stevan Nikolić** is.

Bödő S.

A fotó illusztráció

Értesítés a családi pótlékosoknak

A magyarkanizsai Községi Közigazgatási Hivatal általános főosztálya értesíti az általános és középiskolás gyermekük után családi pótlékban részesülő szülőket, hogy a gyermekellátó szolgálathoz be kell nyújtaniuk a 2014/15. tanévre kiállított iskolalátogatási igazolást. Föltétlenül hozzák magukkal a családi pótlék megállapításáról számukra korábban kiállított határozatot (rešenje) is.

Az igazolás hétköznap 8.00 és 14.00 óra között a városháza ügyfélszolgálatán (2. sz. iroda, 2. ügyfélasztal) adható át.

Ha gyermekük idén szeptember elsejétől már nem tanul tovább, akkor ugyancsak az ügyfélszolgálaton írásbeli nyilatkozatot kell tenniük.

További tudnivalókról a 873-084-es és 874-689-es telefonon érdeklődhetnek.

*Kasza Attila s. k.
főosztályvezető*

Ajvár-bajvívó

Nyugdíjasaink is a belgrádi döntőn!



Igaz, hogy a több mint húsz szerbiai város közül a múlt csütörtökön elsőként Magyarokánizsán megrendezett Izadi mi na teglu – Ajvár-bajvívó versenyen szabadkai siker született, a szervezők jóindulatának köszönhetően a magyarkanizsai Nyugdíjasok Polgári Egyesületének első csapata is ott lehet az október végén sorra kerülő országos döntőn, hogy ne egy községen kívüli, hanem második helyezésként egy községbeli csapat képviselje a magyarkanizsai színeket.

A belgrádi Bašta Mašta civil szervezet versenysorozatának első állomásán, a győztes szabadkai gárda mellett további 11 kispiazi, martonosi és magyarkanizsai csapat mutatta be ajvárkészítő tudását. Ott volt például a martonosi helyi közösség csapata, a nyugdíjasok és a középiskola két-két csapata, egy kispiazi csapat, a helyi általános iskola ajvárfőzői, az Opál nevű helyi társaság és az önkormányzat versenycsapata is. A városháza előtti téren felállított főzőhelyeken délben kezdődött a verseny. A nyári melegben sok kíváncsiskodó is odajött megnézni az ajvárt készítőket, ki csak szurkolt, ki vélt vagy valós hasznos tanácsokkal is igyekezett ellátni őket.

A munka kiváló hangulatban vette kezdetét. A nagyjából 5-7 fős csapatokból mindenkinek meg volt a saját feladata, hiszen harminc kiló kiváló minőségű paprikával kellett megbirkózniuk a délután folyamán. A szervező az ajvárnak való paprika és a befőttes üvegek mellett fedett, mobil tűzhellyel ellátott főzőhelyet, tűzfát, asztalt és csapatonként három széket valamint műanyag edényeket biztosított a résztvevőknek, akiknek mindehhez csak főzőedényt, fakanalat, mérőkanalat, késeket és paprikadarálót, no meg az igyekezetet és jókedvet kellett magukkal hozniuk.

A csapatok igyekeztek minél találóbb nevet adni maguknak. Az egyik, és talán a legsikeresebb ilyen név a ZmAjvar

volt, amit a helyi Jovan Jovanović Zmaj Általános Iskola **Juhász Márta** igazgatónő vezetete csapata ötlött ki, de volt ott Édes piros, Paprikakirálynők és Ajvárkák elnevezésű versenycsapat is, és hát hangulatilag nagyon jó volt a végső győztes szabadkaiak neve is, az I WAR (kiejtve: aj vór), bár ennek magyar megfelelője a katonai vonatkozású harcra utal, majd megtudjuk azt is, miért.

A gyönyörű paprikák mosása, sütése, héjától való megszabadítása, ledarálása és főzése nem kevés időt igényelt, de estig minden csapat megtöltötte a kapott tégelyeket, és a nézők, majd pedig a zsűri is pedig megkóstolhatta a finomabbnál finomabb friss készítményeket.

A csapatok zöme persze mással is készült. Ki halat, ki csevapot süttött az ajvár mellé, hogy a társaság ne maradjon éhen. A nagyszerű rendezvényen kiváló volt a hangulat, amihez a kísérőprogramok is hozzájárultak. A nézők és ráérős idejükben a versenyzők is láthatták a magyarkanizsai **Szajkó Ferenc** látványkonyháját. A gyermekeknek előadást tartottak az egészséges étkezésről, majd gyermekjátékok és interaktív gyermekfoglalkozások követték egymást, amelyekbe nagyon sok gyerkőc bekapcsolódott. Az élő zenét a helybeli Csaba Duó és a Tisza Menti Tamburazenekar szolgáltatta.

Az eredményhirdetésre este fél 9-kor került sor. A **Varbai András**, a vajdasági ételek magyarországi konzulja, **Nyilas Mihály**, vajdasági kormányfő-helyettes és **Ivana Kamrás Đurišić** mikrobiológus alkotta zsűri öt ajvárt emelt ki a tizenkettő közül, s a dobogósokat a csapatkapitányok jelenlétében hirdette ki. A kiválasztott zenei aláfestés és a két műsorvezető, **Vranić Váradi Lívia** és **Velibor Vranić** nagyszerű, kiválóan összehangolt közreműködése emelkedett hangulatot teremtett, minden eredmény bejelentését feszült várakozás előzött meg, majd kellő üdvözlő köszöntött.



A zsűri értékelése szerint a harmadik helyet a Beszédes József Mezőgazdasági és Műszaki Iskolaközpont Paprikakirálynők nevű csapat érdemelte ki, melynek csapatkapitánya **Lazić Erika** volt. Második lett a bevezetőben már említett nyugdíjas csapat, amelyet **Kovács Ilonka** vezetett, az első helyen pedig az I WAR szabadkai családi csapat végzett, amelyet a dobogón **Nikola Mihaldžić** képviselt. A győztes csapat kapitánya serleget, a csapat tagjai érmet és a támogatók ajándéktárgyait kapták jutalmul a jól elvégzett munkáért. A második és harmadik helyezettek ugyancsak érmet és ajándéktárgyakat vihettek haza. A legjobb ötbe bekerült még a nyugdíjasok második csapata (vezetőjük **Kapitány Ervin**) és a helybeli Opal nevű csapat is (a csapatkapitány **Mészáros Vilmos** volt).

Kovács Ilonkával, a második hely megszerzését követően is madarat lehetett volna fogatni az örömtől, hát még akkor, amikor meghallotta, hogy a szervezők őket is meghívták a záróversenyre!

– Mit mondjak? Nagyon boldog vagyok, mindenki kitett magáért rendesen, nagyon örül a csapat az éremnek, a döntőnek meg pláne! Mi bolgár recept szerint készítettük az ajvárt, ami ugyanaz, mint a szerb, de talán mégsem – nyilatkozta huncutul már a műsorvezetőknek is a dobogón, meg nekünk is az eredményhirdetés után, de nem volt hajlandó semmi többlet elárulni arról a bizonyos „bolgár receptről”. Csak annyit mondott még, hogy az ajvárt valamennyien nagyon kedvelik és nem múlik el tél ajvár nélkül egyikük családjában sem.

A győztes csapat kapitánya, Nikola elmondta, hogy versenyezni jöttek, de elsősorban azért, hogy jól érezzék magukat. Mindkettő bejött, a döntőbe jutás meg csak hab a tortán. Az ajvárkészítésben a család négy generációja vett részt, ahol az

ízes paprikapép készítése generációról generációra száll. Családjuk niši származású, az alapokat onnan hozták, azt viszik tovább, ott-hon is és az esetleges versenyeken is. Az ifjú csapatkapitány katonai tanulmányokat folytat, innen jött a csapat elnevezésének az ötlete is.

Magyarkanizsa után a belgrádi Bašta Mašta civil szervezet verseny-sorozata Adán, Törökkanizsán és Csókán folytatódott, majd a karaván haladt tovább, hogy körbejárja az ország mintegy 25 városát, hogy a végén a belgrádi döntőn kiderüljön, ki is készíti Szerbiában a legjobb ajvárt. **Lackó Róbert**, a községi képviselő testület elnöke esti köszöntőjében határozottan kijelentette ugyan, hogy természetesen Magyarkanizsa, de javasolom, várjuk ki a végét, mert az ajvár azért mégsem a magyar emberek nemzeti eledele, nyilván mások is tudják azt készíteni, méghozzá nem is akárhogy!

A díjazottaknak, a többi résztvevőnek és a szervezőknek is mindenesetre gratulálunk, a két továbbjutónak pedig sok sikert és jó szereplést kívánunk Belgrádban!

Bödő Sándor

Fotók: Iván László, Puskás Károly



Az első három helyezett csapat kapitányai

Mosolytábor Tóthfaluban

2007 óta minden évben megszervezi Mosolytáborát a magyarkanizsai Községi Szociális Központ. A tábornak idén is a tóthfalusi Ifjúsági Központ adott otthont. Harmincöt hátrányos, nehéz szociális helyzetben élő gyermeknek sikerült biztosítani egyhetes, hasznos foglalkozásokkal teli táborozást.

Látogatásunk idején nagy volt a nyüzsgés az emeleti teremben. Az előző foglalkozáson kifestett arcú gyerekek különféle játékok, karperecek, díszek készítésén, a színes papírfecnik hajtogatásán buzgólkodtak.

– Ezeknek a gyerekeknek rendkívül fontos, hogy részt vegyenek a Mosolytábor munkájában, mert ez az egyetlen ilyen jellegű szünidei kikapcsolódási lehetőségük. A táborban olyan ismeretekre tesznek szert, amelyeket otthon nincs módjukban megszerezni, emellett olyan környezetben vannak és olyan ellátásban részesülnek az öt nap alatt, ami messze felül-

múlja az általuk megszokott szintet. Hét év alatt nagyon sok pozitív tapasztalatot szereztünk a velük való foglalkozások során, s a Mosolytábor a legjobb példa arra, hogy milyen jól lehet a gyermekeket fejleszteni rövid egy hét alatt is. A gyerekek a kézműveskedtek, sportoltak, lovagoltak, táncoltak és kirándultak, például ellátogattak az óbecsei Than-múzeumba is. A gyerekekkel szociális munkások, pszichológusok, gyógypedagógus-asz-szisztensek és pedagógusok foglalkoztak.

Intézményünk Fészek napközije mellett a táborban néhányan részt vettek a Bárka foglalkoztató műhelyből is. A Mosolytábor elsődleges célja – ahogyan nevéből is következik –, hogy minél több derűt és mosolyt csaljon ki ezeknek a számos nehézséget és megpróbáltatást megélt kisgyerekeknek az arcára, ami most, néhány nappal az új tanév kezdete előtt különösen fontos lehet számukra – nyilatkozta **Kljajić Tímea**, a Községi Szociális Központ igazgatója.

A pénteken véget ért tábor csütörtökön meglátogatta **Csikós László**, a Munkaügyi, Foglalkoztatási és Szociális Védelmi Minisztérium államtitkára, aki elmondta, hogy az illetékes minisztérium az eddigi gyakorlattól eltérően a jövőben, pályázatok útján, elsősorban a civil szervezeteket próbálja ösztönözni a Mosolytáborhoz hasonló foglalkozások megszervezésére.

Bödő Sándor



II. Nemzetközi Néptáncfesztivál Magyarkanizsa, 2014.

A hétvégén második alkalommal rendezték meg a Nemzetközi Néptáncfesztivált Magyarkanizsán. A rendezvény a Szent Száva Szerb Amatőr Művelődési Egyesület kezdeményezésére indult tavaly, idén pedig ismét sikerült hazánk és a környező országok néptáncosait vendégül látni. A szombat esti fellépést díszes felvonulás előzte meg, a város főutcáján, a kirakodóvásárosok gyűrijében haladtak végig a látványos népviseletbe öltözött táncosok. Az idei fesztiválra érkeztek táncosok többek között Becséről, Novi Banovciról, Verbászról, Ingyiáról, Törökkanizsáról, Homokrévről (Mokrin), a magyarországi Deszkről, valamint Romániából és Horvátországból is.

K.R.

Fotók: Puskás Károly



Időjárás-előrejelzés



Pósa Károly Ősz V.

Nagyon nagy
Sóhajjal rám
Szakadt a nap.
Tegnap vagy ma
Minden vágy
Megtalált.
Rajtakap.
Ködbe keretezve
Egy profán lanya
Szeptemberi
Szoba-konyha
(Egész emberi)
Reggelemen
Vajszerű elemekben
Mint ébredő lány
Elöttem állt
Az Ősz,
Akár Mammon.
Őt ágra fakadó
Borosan danoló
Csillagon ült.
Vénusz teste
Átlényegült.
A fény esett rézsűn,
Araszmetszésűn,
A pentagrammon.
Didergőn lebegve
Kifelé nézett.
A Nyár csak hebegett
És szerteszedt.
Levitézlett.
Aztán
Pókháló finoman
Leereszkesedett
Mielőtt
Szétzúzhatnám.
Ez az ígézet,
Ez a fázós hatalom,
A tollpihés
Paplanon.

Szeptember.
Ezt írta a falon.

MNT-díjak

Magyarkanizsa és a horgosi Szabó család a díjazott

Példamutató nagycsalád-díjat és Család-barát önkormányzat-díjat osztott ki a múlt héten a Magyar Nemzeti Tanács. Az elismeréseket az idén először ítélték oda.

Legnagyobb megelégedésünkre mindkét díj Magyarkanizsa községbe került. Előbbit a nyolctagú horgosi Szabó család érdemelte ki, akiket a közelmúltban lapunkban már bemutatunk olvasóinknak. Utóbbi Magyarkanizsa önkormányzata kapta, azután, hogy elsőként már korábban kiérdemelte a Vajdasági Nagycsaládok Egyesületek Szövetségének (VANCSESZ) Családbarát önkormányzat-díját is.

Az MNT elnöke, Korhecz Tamás szerint ezek a kiemelt nagycsaládok vállalják a család, mint érték újrachonosítását a társadalomban. A vajdasági családokban átlagosan kevesebb, mint egy gyermek születik.

A házasság és a szülés időpontja kitolódik.

– Az lenne az igazi célunk, hogy pontosan azok vállalják a nagycsaládos létet, akik ezt tudatosan teszik. Nem szeretnénk azt, hogy a nagycsalád a mély szegénységnek, a peremre szorultságnak legyen a jellemzője – mondta az elnök a díjak átadásán.



Az anyaságra és gyermekvállalásra ösztönző plakettet az MNT Népesedési akciótervének részeként hozták létre. A díjazottakon kívül további hat család és egy község részesült elismerésben. A díjhoz pénzjutalom nem jár, erkölcsi elismerés viszont igen. A szabadkai magyar Házban megtartott ünnepségen azok a községek

kaptak elismerést, amelyek család-barát munkahelyeket teremtettek és ösztöndíjakat adtak, vagy más formában segítették a kismamák ügyintézését, a nagycsaládokat. Magyarkanizsa ennek alapján kapta meg az MNT fődíját, Zenta önkormányzata pedig elismerésben részesült. A díjazott Szabó család ajándéksomagot, oklevelet és érmet vihetett haza.

Bödő Sándor
Fotó: Magyar Szó

Sorsok

Sclerosis multiplex

A sclerosis multiplex egy krónikus, potenciálisan rokkantsághoz vezető betegség, amely a központi idegrendszert, azaz az agyat és a gerincvelőt érinti.

A sclerosis multiplexben a szervezet tévedésből ellenanyagokat és fehérvérsejteket küld az agy és gerincvelő idegeket körülvevő myelinhüvely (az idegrostokat szigetelő, zsírsavakban gazdag fehérjetartalmú anyag) ellen. Ennek eredményeként kialakul a myelinhüvely gyulladás és károsodása, amely végül az idegek károsodásához vezet. A folyamat eredményeként hegesedés (sclerosis) alakul ki több területen (multiplex). Idővel ez a károsodás lelassítja, vagy megakadályozza az izomkoordinációért, az izomerőért, az érzékelésért és látásért felelős idegeken az ingerület (információk) továbbítását.

Ennek a betegségnek mintegy kétszer annyi nő esik áldozatául, mint férfi. A legtöbb beteg az első tüneteket 20 és 40 éves kora között érzékeli. A sclerosis multiplex lefolyása kiszámíthatatlan, súlyossága változhat. Van, akinél a betegség enyhe formája alakul ki, míg mások esetében tartós funkcióromláshoz vezethet. A kezeléssel módosítható a betegség lefolyása, és enyhíthetők a tünetek.

Ennyit röviden, magáról a betegségről. Nap mint nap hallhatunk róla, tudunk az ilyen betegségben szenvedők egyesületeiről, talán még utunk során találkozunk is ezekkel az emberekkel. A róluk kapott ismeretekkel nem igazán tud mit kezdeni az átlagos ember, azon felül, hogy együttérez velük, segítőkészséggel van irántuk.

Más, amikor a családon belül éli meg, kényszerül együtt élni az ilyen betegségben szenvedővel.

B.- éknél szépen folytatódott egy fiatalkori barátkozás. Házasságkötéssel. Szegényesen, de megoldották az otthonteremtést. Nem sok idő elteltével szülői örömök elé néztek, majd kisbaba sírásával teltek meg napjaik. Boldogok voltak a fiatal szülők, boldog volt az egész család. Nem is figyeltek fel a baljós, intő jelekre, arra, hogy anyuka néha-néha meginog, gyöngébben lát, fáradékonyabbá válik, nehezen birkózik meg gyermeke ellátásával. Az idő múlásával ezek az intő jelecskék egyre csak fokozódtak, nőttek. Anyuka ingatag járása

már elesésekkel is párosult, látásában komolyabb nehézségek adódtak. Amikor orvoshoz mentek, kiderült, komoly a baj. Kivizsgálások sora következett, mignem bizonyosságot nyert, a szoptató anyuka sclerosis multiplexet szedett össze szülése alkalmával.

Kórházi kivizsgálásra szorult, nem tarthatta karjaiban újszülöttjét. A kis jövevény táplálását sürgősen meg kellett oldani. Nagyanya elfogadható tehéntejre talált, nem is sejtve, hogy az elkövetkező hosszú időszakban neki kell majd helyettesítenie az ifjú anyukát, úgy, hogy megmaradjon a családját ellátó édesanyának, de ugyanakkor a nagymama szerepét is betöltse. Tette mindezt előrehaladott cukorbetegséggel, szíve betegeskedő terhével. Küszködtek. Sok idő elteltével a kismama hazajöhetett a kórházból. Sajnos, nem sokáig volt tünetmentes, sokszorozódtak az elesések, a gyengénlátás. Nem volt képes rá, hogy gondozza kisgyermekét.

Amíg arra módja volt, apuka tartózkodott szülésszabadságon. Mára ez is letelt, vissza kellett mennie munkahelyére. Újra szaporodtak a gondok. Nagymama ismét helytállt. A gyakori kórházi kivizsgálások, kezelése sok utazgatással jártak, amelyek költségei ugyancsak rontották amúgy is szegényes anyagi helyzetüket. Kérvényezték az időelőtti nyugdíjaztatást, de kérvényeiket sorra elutasították, mind a mai napig.

Most az apa szegényes fizetéséből tengődnek. Nagyanya ismét segít nyugdíjából. Közeleg a tél, kislányuk növeget, mit sem sejt az őt körülvevő problémákról. Ő csak felállni készül, szavak formázására biggyesztgeti meggyesem ajkát, elmondani készül apró érzelmeit, segítségükkel felitatni anyácska könnyeit.

Amíg mindez sikerül neki, addig is folyik a lelkeket sorvasztó várakozás, amelyet a lelketlen bürokrácia kreál számukra, immár hónapokon keresztül, szégyenérzet nélkül. Esetükben a roncsoló kór szívet, érzést támadott meg. Csak gépiesen teszik dolgukat, különféle sajnálatraméltó törvényekre hivatkozva. Olyanokra, amelyek árnyékában kényelmesen élhetik napjaikat, dönthetnek nyomorba emberi sorsokat.

Ján.

Kanizsaiak is tomboltak a SZIN fesztiválon

Idén augusztus 26-a és 30-a között került megrendezésre Szegeden – városunktól mindössze 35 km-re – a Szege-di Ifjúsági Napok. A fesztivál a Tisza-parton, a Belvárosi híd lábánál terült el és 6 színpadon összesen 170 fellépővel várta a látogatókat. Szép számban jelentek meg a fesztiválon vajdaságiak, kanizsaiak is. Köszönhetően a SZIN (<http://szin.org>) szervezőségének, az Új Kanizsai Újság is részesévé válhatott ezeknek a felejthetetlen napoknak.

Már a nulladik napon is hosszú, tömött sorokban álltak a bejáratok előtt a fiatalok, akik szerettek volna bejutni a fesztivál területére. Az áramló óriási tömeget a szervezők végül sikeresen tudták fogadni, és a fesztivál kempingrészét a sátorral érkezők szinte teljesen be is lakták.

Számtalan egyesület, alapítvány és más civil szervezet mutatkozott be a SZIN-en idén is. A droprevencióval és más függőségekkel foglalkozó sátrakon kívül lelkeség- szolgálat is várta a látogatókat. Számunkra kicsit furcsán hatottak a fesztiválon megmutatkozó NAV és a Csongrád Megyei Kormányhivatal sátrai, de mindig voltak ott is érdeklődők. Mások viszont a kicsit „bazar” jellegű céllövöldét, dodzsemet és a villogó színekben pompázó óriási pörgős-hintát fogadták idegenkedve, ám sokak számára éppen ezek a helyek voltak a fesztivál csúcspontjai.

Az Árkád nem csak saját Aréna sátrával, de hőlégballonjával is hozzájárult az idei SZIN fesztivál fantasztikus képéhez. A hőlégballont mi is kipróbáltuk és fantasztikus élmény volt a hangos morajlása és a tűz melegsége ellenére.

Már a nulladik napon is olyan nagy nevekkel találkozhattunk, mint az Ocho Macho, a 30Y vagy a Pendulum. Mi is rengeteg koncertet meglátogattunk és sikerült egy riport erejéig a SZINter-en fellépő ZUP együttes énekes-billentyűsét, Farkas Krisztinát is megszólaltatnunk. Elmondása szerint ők egy akusztikus soft rock együttes és koncertjeiken számtalan hangszert szólaltatnak meg. Köztük olyan extrém, rockzenében igen ritkán használt hangszereket is, mint az ukulele, a tangóharmonika, a didgeridoo vagy a 12 húros gitár. Elmondta, hogy aki lemaradt volna a koncertükről, az bepótolhatja ingyenesen Szegeden a Bor Tér fesztiválon, szeptember 18-án. Az együttesről többet megtudhatok a: <http://zupmusic.hu> oldalról, ahol a legújabb albumukat is meghallgathatjátok. Bár egyszer már felléptek Zentán, továbbra is várják a meghívásokat Vajdaságba is.

A fesztiválon beleszóppentünk többek között az Édes Élet forgatásába is, amelyet Berki Krisztiánnal kísértünk végig, aki különböző próbákat állt ki egy lánykoszorú társaságában. Ekkor találkoztunk és beszélgettünk a délmagyar.hu egyik szerkesztőjével, Kovács Krisztával is, aki a találkozásunkról be is számolt a portálukon.

A koncertek és a programok között kedvünkre faltozhattunk, válogathattunk az italkínálatból, amit a megannyi fa bódé tárt elénk. A fröccsös standok és hot-dog árusok váltakozva tarták elénk ételeiket-italaikat. Mi ennek ellenére az egyetlen óriás lángost árusító vendégkörét gyarapítottuk. Az árak átlagosak voltak itteni viszonylatban. Üdítők és sörök is 350-400 Ft (kb. 150 din) körül voltak. Ételet is már 400-1000 Ft körül vásárolhattunk. A pálinka viszont igen drága 700 Ft/4cl (265 din) volt, amit Katkics Zoltán is elpanaszolt nekünk, amikor arról faggattuk hogyan érzi magát a SZIN-en. Elmondta, ő nagyon élvezte a SZIN-t: végigbulizta az összes napot és minden reggel világosban ért haza. Egy kisebb magyarkanizsai társasággal járták a koncerteket és számára a Republic együttes nagykoncertje volt a legjobb a fesztiválon.

A SZIN-en több vajdasági ismerőssel is találkoztunk, köztük a szintén magyarkanizsai Bánszki Igorral is. Ő már inkább csak az ismerősök miatt jár fesztiválózni és elmondta, hogy neki „spannolnia” kell már magát egy-egy koncert előtt, otthon zenét hallgatva – bár az Alvin és a Mókusok koncertet nagyon élvezte velünk együtt. Ő, a régen nagy hangsúllyal kiemelt környezetvédelmi, „zöld” részét hiányolta a fesztiválnak, ami a korábbi években egyedülállóként jellemezte a rendezvénysorozatot.

Az idei SZIN utolsó napján a Road együttes (<http://road.hu>), Magyarkanizsán elmaradt koncertjét pótolhatták be a városunkból érkezők. Goya, az együttes gitárosa elmondta, hogy jól érzik magukat a SZIN-en és üzenik a magyarkanizsaiaknak, hogy jövőre pótolják az elmaradt fellépést. Megtudtuk, hogy Máté – a zenekar frontembere – szervezi a fellépéseket, és hogy szívesen járnak fellépni Vajdaságba. A rövidke riportunk végén Goya nemes egyszerűséggel így köszönt el a magyarkanizsai rajongóitól: „Kitartás! Jövünk!”

Ez a pár nap feledhetetlen volt számunkra is és reméljük jövőre még több vajdasággal találkozunk majd a fesztiválon. Ebben a hazai (adai) Green Fest is segít, hiszen az ottani bérlettel ingyen látogatható a SZIN (idén a pénteki napja).

Gutási Gábor
<http://ggwebsite.com>
Fotók: Gutási Krisztina



Az Árkád hőlégballonja



Az Alvin és a mókusok fellépése



Berki Krisztián a SZIN-en

Hány tornya van Kanizsának? – IV. rész

Az előző három értekezés a föld fölötti, a föld alatti, és a földre kivételül városról szólt. A magasság–mélység–térbeliség sajátos felfogásán keresztül igyekeztem bemutatni egykori, és jelenvaló értékeinket. Negyedik próbálkozás-ként, az idő fölösztása révén meghatározható tornyait elemelném. Annál is inkább, mert a négyes szám – a misztikum tárházában a kettő megduplázásaként – az egyik leginkább tagoló értékkel bíró számjegy. Négyfelé lehet vágni a teret (észak, dél, kelet, nyugat); és az időt még láttatób-
ban: tavaszra, nyárra, őszre és télre.

Merev bácskai horizontunkon ez utóbbival, az idővel, mint meghatározó elemmel, muszáj behatóbban foglalkozni. *William Butler Yeats*nek, a világirodalom nagyjának *Az ember négy korszaka* című versét idézem:

Testével vívott harcokat,
De teste győzött, s fennmaradt.

Majd szívével is hadba szállt,
S elhagyta béke, tisztaság.

Majd szellemével küszködött,
Míg büszke szíve megszökött.

Most Istennel csatáz vadul –
Éjfélt út: Isten lesz az úr.

(fordította Gergely Ágnes)

Az ezotériában is jártas, filozófusnak sem utolsó íróként erősen foglalkoztatta az időtlenség, vagyis a nem lineáris időfelfogás. Meglátásának tükrében érdekes tanulságok vonhatók le Magyarkanizsát illetően. A sík vidéken ugyanis az önmagában létező időtlen időnek nagyobb a hatalma, mint másol.

Áthatóbb a jelenléte és ezáltal rendíthetetlen ura a tájnak. Intenzitása lemérhető minden porladó mezei téglán, a dülő mellett korhadtan álló fa feszületen, a szélsőpört, folyton arcot váltó járási sziken éppen úgy, ahogy a folyam által alámosott löszfalon, vagy a televényes pádimentumba visszasüppedő sírdombon. Ez alól még a kurgán masszív földhányása sem kivétel, legfőljebb hosszabb a visszarendeződs tartama. De a róna ideje mindig ráér.

Ahogy Magyarkanizsa igazi arculatának megismeréséhez mind a négy irány felől idevezető úton ajánlott végigmenni, úgy a település meglétének korszakait is megéri külön-külön részletezni. Yeats mester a testre, a szívre, a szellemre meg az Isten intervallumára porciózta az ember létét. Ezen írás szűk térfogatában mi más lehetne dolgom? A ránk mért emberléptékű időkeretet a szülővárosunk tornyaira is alkalmazom.

A megtestesüléshez vezető út kezdete senki számára nem látható. Legalább mi ne áltassuk magunkat! Sosem lesz az.

A város születését, az intimitás pillanatát, a bizonyosságot levetkezve a múlt szürkülete fogja takarni. Elannyira, hogy aki netán kutatni próbálja, annak is csak a fölszínen, vagy a kiásható földrétegekben lel kézzel fogható nyomokat. Esetleg a földhányások íve serkenti fantáziáját. Más egyéb – a néhai Kanizsa megtestesüléséből – nem maradt. Szemérmes ez a város. Minden igazi vajúdas, szülés bensőséges. De vajon a fákon feleselgető madarak éneke nem ugyanaz, mint az ige kezdetén? Változott-e a folyam iszapjának színe? A legelön nyargalászó portólcserben, és a bólogató nádbugákban ott lehet a válasz. A város teteme volt az első tornyunk: a régi földvár hantján serkent ki a település magva. Az előzményekben már írtam volt – errefelé az élet a pusztulásból sarjad: az ártéri mocsárból, a homorú földhányáson valami új épült.



Ezt követte a szív időszaka. A lelkesedésé. Amikor élettől duzzadón az akkori Kanizsa megtalálta önnön létének értelmét. Utcákat, tereket, középületeket, templomokat fiallott e tervezéssel és megvalósulással elegy lázas, termékeny éra. A szív ereje pumpálta tele lehetőségekkel a települést. Elpusztítani akarták ugyan, de mindig erőre kapott Kanizsa. Ennek a néhány évszázadnyi lüktetésnek a máig ható áldását éljük föl mostanában... („*S elhagyta béke, tisztaság.*”) Csak remélni tudjuk, hogy szív tornyait – a templomok, a városháza, a Vigadó, a kastélyok, kúriák, villák meredeken

fölszökő csúcsai – még elég hosszan meghagynak bennünket kegyelmi állapotunkban.

A hitetlenkedő fejcsóválás lesz jussom, de akkor is leírom: most, egy ideje a szellem tornyait építjük. Annál is inkább, mert Kanizsa az elmúlt évtizedekben kirívó eréllyel áldozott a kultúrájának. Pedig nem csináltunk mást, csak a régi példát követtük. Egy közösség megmaradásának záloga, életrevalóságának fokmérője a műveltsége. Persze: az épületek, a tornyok önmagukban semmit sem érnek, ha alattuk elhaló a szándék. („*Míg büszke szíve megszökött?*”) Csak üres frázisokkal, rutinnal letudott közvetítő szereppel, és kilúgozott mondandóval nem tartható fönn egyetlen felelős földadattal bíró intézményünk sem. A pénz? A pénz nem minden. Ami idáig megvalósult, a jóindulat: némi esélyt ad a bizakodásra. Mert már látszik amott, az isteni idők készülődése. Akkor válik majd el igazán, hogy mennyit ért, amit megtettünk.

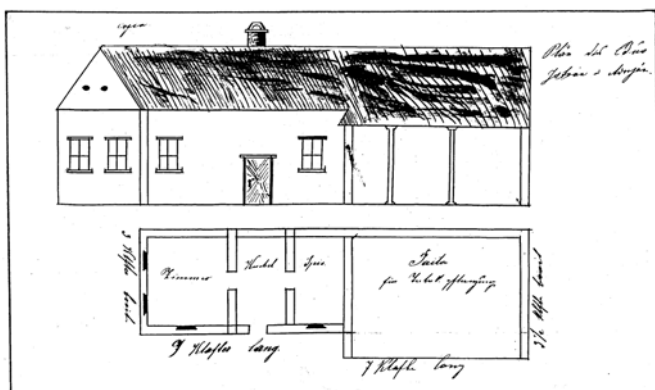
Pósa Károly

Fotó és illusztráció: Pósa Károly

Valkay Zoltán:

Ház és parcella Adorjánon

Adorján soros, egyutcás típusú falvánál a beépítés szempontjából a mezőgazdaságra orientált lakosság általánosan szalagtelkes, úgynevezett hézagos rendszerű beépítést szorgalmazott. Ez a beépítés rendezetlen, amin azt érthetjük, hogy a lágyan kanyarodó főutcára a házak néhol éles szögben épültek. Appel Ede 1886-ban ezt jegyezte le erről: „A telep utcája szűk és rendezetlen, minél fogva az őszi, téli és tavaszi esős évadban a járhatatlanságig feneketlen sárral telvék, hogy télen a fagy, nyáron a forró napsugarak végzik az utcák járhatóságát eszközölő munkát.” Mára a földszintes házakkal kiépített főutca persze aszfaltozott, de a parcellázásból fakadó utcavonalra való építkezés módozata megmaradt. Az utcák közül a 20. században azzá váló Szövetkezet és az ún. „sugárút” (első dűlő) szélesebb. Emeletes házakat, egy-két kivételt leszámítva, csak ezeken találni, melyeket az utcavonaltól 5-10 méterrel beljebb húztak, így a hézagos beépítés még ritkábbá vált.



Az adorjáni telekrendről szólva el kell mondani azt, ami a szalagtelkekből feltétlenül következik, éspedig, hogy változatosan széles skálája van azok nagyságának és formájának. Ha általános nagyságrendet szeretnénk mondani, akkor az egy megközelítőleg 30x300 méteres parcella lenne. E hatalmas parcellák osztódásával, ami először parcella-hasogatóként jelentkezett, majd a nyugat felé eső telkek két végének családon belüli kiépítésével folytatódva alakult ki az a kép, ami korunkban is ismeretes.

A telken az ember házat, udvart és tartozékokat ért. Itt Adorjánon minél nagyobb, annál régiebb. A legkisebb telkek a

falu északi csücskében található, ami az ott lakó halászok foglalkozásából ered. Itt egyfajta halmazos kép tárulkozik elénk. Főleg abban a háromszögben, amit a régi Dohány utca és az ököjárásra vezető út alkot. A Kukucsában és Angyalkó-telpen azonban már nem a foglalkozás, hanem a lakosság gazdasági helyzete és nemzeti hovatartozása határozta meg a kisebb méretű teleknagyságot.

A telken épült ház leírásánál újfent Appel Edére hivatkozom: „A lakházak egyszerűek, ablakos végükkel az utcára néznek, többnyire nád- vagy faszindellyel vannak ellátva, falazatuk földből vert, vályogtéglázatú.” Téglából épült és cseréppel fedett házak inkább az 1919-es faluégést követően épültek. Az épületállomány tehát mostanra jórészt kicserélődött. Hagyományos példaként jelen esetünkben egy unikát jellegű, 1859-es keltezésű, a zentai városi levéltárban fellelhető, Bús István adorjáni házának tervrajzát mutatom be. A német nyelvű kiírás szerint tipikusan háromosztatú, szoba-konyha-kamra beosztású, 3x9 öles alföldi parasztház ez, melynek folytatásában egy 3,5x7 öles, helyben jellegzetes, az udvar felé nyitott dohánypajtát is terveztek. A rajz szerint, a csinos kéménnyel ellátott ház pajtástól együtt náddal fedett, az utca felé két ablak-

kal, tűzfala valószínűleg paticosos, fehérre meszelve. Az általam 1991-ben még lerajzolt, e tervrajzzal megegyező beosztású, 1868-ban épített főutcai Tandari-féle házat – hasonlóan más hagyományos építésű adorjáni házhoz – sajnos, azóta lebontották. Rohamos ütemű eltűnésükkel a hagyományos telekrend és az abból fakadó harmonikus hangulatot tükröző régi Adorjáni falukép is jelentős átváltozásnak van kitéve. Érdemes ezért odafigyelni, hogy a régiek helyére arányos, de a mai igényeknek megfelelő, emberléptékű házakat építsünk, amihez viszont elengedhetetlen az épített örökség ismerete és mértéktartó tisztelete.

infotv
CNESA

MŰSOR TERV

2014. szeptember 4., csütörtök
12 óráig folyamatosan Magyararkánizsai Körkép – Kanjiška panorama
17 órákor: Szívvel-lélekkel – dr. Papp Lajos előadása Magyararkánizsán

2014. szeptember 5., péntek
10 óra: Rockszimfónia – a nagykanizsaiak vendéglőadása
17 óra: Rockszimfónia – a nagykanizsaiak vendéglőadása

2014. szeptember 6., szombat
10 órákor: Energija na pametan način – privredna emisija
17 órákor: Az Info TV Ferencvárosról forgatott dokumentumfilmje
19 órákor: Magyararkánizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

2014. szeptember 7., vasárnap
10 órákor: Szívvel-lélekkel – dr. Papp Lajos előadása Magyararkánizsán
17 órákor: Rockszimfónia – a nagykanizsaiak vendéglőadása
19 órákor: Magyararkánizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

2014. szeptember 8., hétfő
10 óra: A Kolompos együttes koncertje a Szent István-napi rendezvényen (2014)
17 óra: A Kolompos együttes koncertje a Szent István-napi rendezvényen (2014)

2014. szeptember 9., kedd
10 órákor: Koncert Zsámboki Pál emlékére (2012)
17 órákor: Koncert Zsámboki Pál emlékére (2012)
19 órákor: A törökkanizsai televízió Mozaik című heti műsora – emisija novokneževačke televizije

2014. szeptember 10., szerda
10 órákor: A Gyöngyszemeink Iskoláskor Előtti Intézmény évzáró műsora (2014)
15 órától másnap 12 óráig folyamatosan Magyararkánizsai Körkép – Kanjiška panorama

Mi is az a grafológia?



Széll Izabella

„A betű mutatja a lelket, aki betűket ír, az valósággal benyomja ezekben lelkének képét, mi tehát az írás által megismerhetjük az írónak szokásait.” – mondja Phalevensi Demetrius (i.e.345-283), de az írásban nem pusztán a lelkünk és a szokásaink vannak benne, ugyanúgy benne van fizikai vonatkozásunk, szellemi képességeink, és

még sok minden ami által mi mi vagyunk. Noha a grafológia tudománya maga nem nevezhető túlzottan réginek, már az ókorból is maradtak fenn írásos feljegyzések, amelyek kísérletet tettek arra, hogy

összefüggést találjanak az ember kézírása és jelleme között, azonban az első grafológiai-áról szóló könyv csak 1622-ben jelent meg. Azóta a grafológia számos hullámvölgyet élt át, ami vélhetően azért következett be, mert az emberek nagy része nem akar létjogosultságot adni neki, egyfajta okkult szerepbe kényszerítve azt, pedig hát a grafológus se nem orákulum, se nem médium, se nem boszorkány – sokkal inkább a tudomány szakembere. A grafológus aprólékos méréseket végezve jut el különféle következtetésekre, amelyek a személyiségre vonatkoznak, és nem arra, hogy mit evett tegnap az illető, hogy hívják a lányát, stb. Pontosítanék – az igazi grafológus, aki tanulta a szakmát. Sajnos léteznek önmagukat grafológusnak nevező személyek, akik merész kijelentéseket tesznek esetlegesen, ezzel csökkentve a szakma tekintélyét. Grafológusként még az sem jelenthető ki határozottan, hogy egy ismeretlen eredetű kézírás hölgy, illetve férfikéztől származik-e. Amit kijelenthetünk az az, hogy az íráskép nőies, vagy férfias. Egy nagyon maskulin nő írása ugyanúgy lehet férfias, mint egy feminin férfi írása nőies.

De konkrétan mivel is foglalkozik a grafológia? Amint már a fentiekben említést tettem róla, a személyiség különböző területeit vizsgálja, sok esetben arra a következtetésekre jut, amit pszichológusok pszichológiai tesztek alkalmazásával tárnak fel, azonban a grafológia komplex feltáró és diagnosztizáló rendszer. Olyan kérdésekre ad választ, mint például, hogy az illető életében mennyire jelentős a társak szerepe? Nyitott-e a külvilág felé, vagy inkább távolságtartó? Gátlásos a mindennapokban, vagy inkább lázadó? Mennyire fontosak számára a szellemi területek, sokat tanul, magolós, bizonyí-

tani akaró, netán kreatív-lazább? Milyen az önmagához való viszonya? Sok energiával rendelkezik? Jövőorientált személy, aki előretör a céljai érdekében vagy kudarckerülő? Milyen a viszonya a munkához, kitartó, megbízható, vagy épp felületes? Ezekre, és még sok más kérdésre kapunk választ az íráselemzés során, melyben nagy hangsúlyt kap a szimbolika értelmezés, úgy a térszimbolika mint a betűszimbolika. Ezen a ponton kihangsúlyoznám a pszichológia fontosságát is, hiszen a szimbolikakutatás egy jeles képviselője, C. G. Jung úgy vélte, létezik egy úgynevezett kollektív tudattalan ami az elme azon része, amely mindannyiunk számára hozzáférhető, ezeket olyan ősképek alkotják, amelyekről mindenkinek van fogalma (pl. Isten, Hős, Nap, Anya, Apa, stb.), és azért jöttek létre, mert az emberiségnek van közös tapasztalata életről, halálról, jóról, rosszról. A grafológiai szimbolika is ezen alapszik, hiszen az, hogy, hogy helyezzük el a betűket

a papíron mindenkiben hasonlóképp működik. A térszimbolika szerint pl. a bal oldalon a távolságtartás, az anyai oldal nyilvánul meg. Az az író személy, aki visszafogottabb, bizonytalanabb, nagy eséllyel a papírlap bal oldalára helyezi az írást, nagy jobb margót hagyva, és a betűi sem fognak jobbra dőlni. Viszont fontos szem előtt tartani a grafológusok jelmondatát, miszerint egy jel nem



jel. Emiatt több jegyet figyelembe véve alakítjuk ki mozaikszerűen összerakosgatva a személyiségjellemzést, amiről a következő számban írok bővebben.

Ha kérdése van, esetleg úgy érzi, szívesen elküldené kézírását egy rövid jellemzésre, írjon nekem 15-20 sort, megszólítással, aláírással, és jelszóval ellátva (hivatkozás céljából).

Széll Izabella – grafológus, írásazonosító

Heti bölcsességünk

„A boldogtalanság pillanataiban az ember abban keres vigaszt, hogy bánatát összeköti mások bánatával.”

Milan Kundera

Almás receptek

Mesés almás pite

Hozzávalók: A tésztához: 50 dkg liszt, 1 csomag sütőpor, 1 csipet só, 10 dkg cukor, 1 tojás, 20 dkg margarin vagy 15 dkg zsír, néhány kanál tejföl. A töltelékhez: 1 (de inkább 2) kg alma, 2-3 evőkanál cukor, fahéj, zsemlemorzsza vagy dió. A tetejére: vaníliás cukor.



Elkészítése: A tészta hozzávalóit összegyűrjük, majd a tésztát két részre osztjuk. Az alsó tészta legyen kicsit nagyobb, hogy a széleit a tepszi szélén felhajthassuk (különben ha a töltelék érintkezik a tepsivel, ráéghet). A reszelt almát (minimum 1 kg, de 2 kg-ot is elbír - minél több, annál finomabb) megpároljuk ízlés szerinti mennyiségű cukorral, miután a leve elfőtt, fahéjjal ízesítjük és kihűtjük. Kinyújtjuk a nagyobb tésztát, a sodrófa segítségével a tepsibe tesszük, a széleit felhajtjuk. A tésztát zsemlemorzsával vagy dióval megszórjuk (hogy az alma ne áztassa majd el a tésztát), rásimítjuk a töltelékkel, majd ráfektetjük a másik tészta lapot. A tésztát villával megszurkáljuk, majd a tepsit előmelegített (180 fokos) sütőbe rakjuk, kb. 50 percig sütjük. Mikor már majdnem megsült a tészta, egy csomag vaníliás cukrot szórunk a tetejére, és készre sütjük.

Almalekvár

Hozzávalók: 5 kg alma, 1 kg cukor, 1 késhegynyi nátrium-benzoát (üvegenként).

Elkészítése: Az almát megmossuk, meghámozzuk, vékony szeletekre, vagy cikkekre vágjuk. Rászórjuk a cukrot, meg-meg kavargatjuk, amíg levet ereszt. Tűzre tesszük, kezdetben fedő alatt főzzük, amíg az alma puhulni kezd (5-10 perc). Levesszük a fedőt, tovább főzzük, hogy a leve elpárologjon és be-



sűrűsödjön. Forrón üvegbe rakjuk, tetejére kevés nátrium-benzoátot teszünk. Szárzsdunasztba rakjuk.

Almakompót

Hozzávalók: 1,5 kg alma, 1 db citrom, 8 ek. cukor, 1 db vanília (rúd), 6 db szegfűszeg, 3 db fahéjrúd.



Elkészítése: Az almákat meghámozzuk, kimagozzuk és (mérettől függően) negyedebe, vagy hat részre vágjuk. (Egy citromos vízzel teli, nagy tálba rakjuk az almacikkeket, amíg a többit előkészítjük, hogy ne barnuljanak meg.) Lábasba tesszük az almát, felöntjük vízzel, hozzáadjuk a cukrot (az alma édességétől/ savanykasságától függően), a citrom vékonyan levágott héját, a kifacsart levét és a fűszereket (szegfűszeg, fahéj, félbevágott vaníliarúd). Addig főzzük, míg az alma majdnem puha nem lesz. Nem kell megvárni, míg teljesen megpuhul, mert a tűzről lehúszva úgyis még tovább puhul, mielőtt saját levében kihül.

Amerikai almás pite

Hozzávalók: A tésztához: 35 dkg finomliszt, 18 dkg vaj, 2 ek. porcukor, 1 csipet só, 30 ml víz. A töltelékhez: 80 dkg alma, 13 dkg cukor, 2,5 evőkanál finomliszt, 1 kk. fahéj, 0,25 kávéskanál szerezcsendió, 1 ek. citromlé, 4 dkg vaj. A tetejére: 3 dkg porcukor.

Elkészítése: A sütőt 180°C-ra bemelegítjük. A tésztához a lisztet a vajjal összegemorzsosoljuk. A porcukorral, csipetnyi sóval, meg a vízzel rugalmas tésztává gyúrjuk. Fóliába csomagolva 15-20 percre jégbe hűtjük. A töltelékhez az almát meghámozzuk, kicsumázzuk, cikkekre vágjuk, majd vékonyan felszeleteljük. A cukorral, fahéjjal, szerezcsendióval, és a liszttel összekeverjük, csipetnyi sóval és citromlével ízesítjük. A tészta felét lisztezett deszkán 0,5 cm vastag lappá nyújtjuk, és egy 24 cm átmérőjű kerek formát kibélelünk vele. A forma szél-

lén kilógó részt levágjuk. A töltelékkel belerakjuk, és egy kevés vízzel meglocsoljuk. A kis kockákra vágott vaját rászórjuk. A maradék tésztát kerek lappá nyújtjuk, ráborítjuk, és a széleket összenyomkodjuk. A leelő tésztából csíkot sodrunk, megcsavarva a tészta szélére fektetjük koszorú alakban, kissé rányomkodjuk. A felső tészta réteget villával megszurkáljuk, hogy a sülés közben keletkező gőz elillanjon. A tetejét vízzel megkenjük és a porcukorral szórjuk. A forró sütőben 55-60 perc alatt szép pirosra sütjük. A formában, melegen, vagy hidegen tálaljuk.



Egyedi rendezési terv

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Magyarkanizsa község, Községi
Közigazgatási Hivatal
Gazdasági, pénzügyi és fejlesztési
főosztály
Gazdasági és fejlesztési osztály
Felügyelőségi szolgálat
Magyarkanizsa

A tervezés-és építésügyi törvény 63. szakaszával (Az SZK Hivatalos Közlönye, 72/09., 81/09. – javítás, 64/10. – Alkotmánybíróság, 24/11., 121/12., 42/2013 – alkotmánybírósági határozat és 50/2013 – alkotmánybírósági határozat) összhangban és a Községi Közigazgatási Hivatal vezetőjének 120-62/2014-I/D felhatalmazása alapján

NYILVÁNOS BEMUTATÁSRA meghirdeti

a martonosi EVINGAS BETA részére 2014 augusztusában
biomassza alapú erőmű kogeneratív gázüzemi komplexumának
megépítésére készült E-124/14 számú

EGYEDI RENDEZÉSI TERVET

Iktatószáma: 350-19/2014-1.1.1

Kelt: 2014. 08. 29.

a martonosi EVINGAS DELTA részére 2014 augusztusában
ároksiló megépítésére készült E-125/14 számú

EGYEDI RENDEZÉSI TERVET

Iktatószáma: 350-20/2014-1.1.1

Kelt: 2014. 08. 29.

a martonosi EVINGAS ALFA részére 2014 augusztusában
biomassza alapú erőmű kogeneratív gázüzemi komplexumának
megépítésére készült E-123/14 számú

EGYEDI RENDEZÉSI TERVET

Iktatószáma: 350-21/2014-1.1.1

Kelt: 2014. 08. 29.

Az egyedi rendezési tervek bemutatása 7 napig tart, 2014.
szeptember 5-étől szeptember 13-áig.

Az egyedi rendezési tervek a magyarkanizsai önkormányzat épületében (Magyarkanizsa, Fő tér 1.) az 5. sz. irodában hétköznap 8:00 és 12:00 óra között lesznek nyilvános bemutatásra kiállítva.

Az egyedi rendezési tervek digitális formában elérhetők lesznek a magyarkanizsai önkormányzat világhálós honlapján (www.kanjiza.rs).

Az egyedi rendezési tervekre természetes és jogi személyek **írásbeli észrevételeiket és sugallataikat a nyilvános bemutatás időtartama alatt, legkésőbb 2014. szeptember 15-éig** a magyarkanizsai önkormányzat iktatójában, a 2. sz. irodában (Magyarkanizsa, Fő tér 1.) adhatják át.

A tervezés- és építésügyi törvény 63. szakaszának rendelkezéseivel összhangban az arra illetékes szerv az egyedi rendezési tervet a nyilvános bemutatáson tett valamennyi észrevétellel és sugallattal együtt 3 napon belül köteles megküldeni a tervbizottságnak. A tervbizottság 30 napon belül köteles ellenőrizni, hogy az egyedi rendezési terv összhangban áll-e a tervdokumentummal és a törvénnyel, a nyilvános bemutatáson tett valamennyi észrevételt és sugallatot köteles megvitatni, majd a véleményezésével ellátott beszámolót köteles megküldeni a hatáskörrel rendelkező szervnek.

Gutási Kati okl. technológus,
a felügyelőségi szolgálat vezetője

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Кањижа, Општинска управа
Одељење за привреду, финансије и развој
Одсек за привреду и развој
Служба за инспекцијско-надзорне послове
К а њ и ж а

У складу са чланом 63. Закона о планирању и изградњи („Службени гласник РС.” бр. 72/2009, 81/2009 – исправка, 64/2010 – УС, 24/2011, 121/2012, 42/2013-одлука УС, 50/2013-одлука УС и 98/2013-одлука УС)“ на основу овлашћења Начелника општинске управе бр.120-62/2014-I/Д“

о г л а ш а в а

Ј А В Н У П Р Е З Е Н Т А Ц И Ј У У Р Б А Н И С Т И Ч К О Г П Р О Ј Е К Т А

За изградњу електране на биомасу за комплекс когенеративног гасног постројења за потребе „EVINGAS BETA“ у Мартоношу

под бројем пројекта: Е-124/14 од августа 2014. године

Број: 350-19/2014-1.1.1.

Дана: 29.08.2014.

У Р Б А Н И С Т И Ч К О Г П Р О Ј Е К Т А

За изградњу тренч силоса за потребе „EVINGAS DELTA“ у Мартоношу

под бројем пројекта: Е-125/14 од августа 2014. године

Број: 350-20/2014-1.1.1.

Дана: 29.08.2014.

У Р Б А Н И С Т И Ч К О Г П Р О Ј Е К Т А

За изградњу електране на биомасу за комплекс когенеративног гасног постројења за потребе „EVINGAS ALFA“ у Мартоношу

под бројем пројекта: Е-123/14 од августа 2014. године

Број: 350-21/2014-1.1.1.

Дана: 29.08.2014.

Јавна презентација Урбанистичких пројеката, одржаће се у трајању од 7 дана, од 05. септембра до 13. септембра 2014. године.

Урбанистички пројекат биће изложен на јавну презентацију у згради општине Кањижа, Главни трг бр. 1., Кањижа, у канцеларији бр. 5., сваког радног дана у времену од 8:00 до 12:00 сати.

Урбанистички пројекат ће бити на располагању у дигиталном облику на интернет адреси општине Кањижа (www.kanjiza.rs).

Примедбе и сугестије на Урбанистички пројекат, физичка и правна лица могу доставити у писаној форми, у писарници општине Кањижа, трг Главни бр. 1., канцеларија бр. 2., у току трајања јавне презентације, најкасније до 15. Септембра 2014. год.

У складу са одредбама члана 63. Закона о планирању и изградњи надлежни орган је дужан да у року од 3 дана достави Комисији за планове урбанистички пројекат са свим примедбама и сугестијама са јавне презентације. Комисија за планове дужна је да у року од 30 дана изврши проверу усклађености урбанистичког пројекта са планским документом и овим законом, размотри све примедбе и сугестије са јавне презентације и извештај са мишљењем достави надлежном органу.

Шеф службе за инспекцијско-надзорне послове
Гуташи Кати, дипл. техн.

ÚJABB BAJNOKOT KÖSZÖNTHETÜNK

Szinte tegnap csillant ránk melegengető sugarával a júniusi napfény, máris szeptembert írunk. A rövidke nyári hónapok egy pillanat alatt elillantak, mintha csak nem is lettek volna. Rohanó mindennapjainkban hajlamosak vagyunk megfeledkezni a pihenés, a rekreáció fontosságáról, mert mint azt mindannyian jól tudjuk, első a munka, aztán a pihenés.

Augusztus havi bajnokunk leleményes ember, tett ez ellen, szabadsága idejére, kihasználva a tanya nyújtotta lehetőségeket, kilenc teljes napra feleségével karöltve beköltöztek a szemet gyönyörködtető zöldövezet mindennapjaiba. Azt hiszem, erre szokták mondani, hogy „összekötni a kellemest a hasznossal”. Szerény személyük pedig nem más, mint **Ludrován Zoltán** és kedves felesége **Gyöngyi**, Feketicsről. Őket faggattam

ezúttal, véleményükre voltam kíváncsi a tóval és környezetével, valamint a tanya egészével kapcsolatban.

– Sokat járunk kempingezni, sokfelé megfordultunk már. Talán a korunknak köszönhető, de kinőttük már az éjszakába nyúló mulatozásokat, már inkább pihenésre vágyunk, csendre és nyugalomra. Máshol mindig ugyanazzal a problémával kellett szembesülnünk, ha valahol sátrat vertünk, szinte törvényszerűen a közelünkben táboroztak fiatalok is, akik persze nem vetették meg a reggelig dübörgő zenét és a hangoskodást. Nem haragszom rájuk, hisz mi is voltunk fiatalok, mi sem voltunk különbek. Engem csak az bosz-

szantott, hogy ezért a „reklámozott csendért és nyugalomért” tisztességes árat kellett fizetnünk. Gyakorlatilag nem azt kaptuk, amiért fizettünk. Ide a tanyára egy kanizsai látogatásunk alkalmával jöttünk ki először. Sok jót hallottunk róla, hát nézzük meg, ha már itt vagyunk. Amikor beléptünk az impozáns kapun, mintha



A Ludrován család
9 nap alatt 87 halat zsákmányolt

egy más világba léptünk volna, és a tó felé közeledvén egyre csak az járt a fejemben, itt minden olyan, amelyet eddig kerestünk! Fűzfák nyújtotta hűvös, vezetékes víz, villanyáram, esőbiztos menedék, asztalok, padok, és ami a legfontosabb, valóban csend és nyugalom! Akkor döntöttük el, ide akarunk jönni szabadságunk idején. Így utólag kijelenthetem, nem bántuk meg döntésünket.



Gyönyörű pontyokat sikerült szádba terelnem itt létünk alatt, a halak szépek és egészségesek, és hihetetlenül erősek. Egy kétkilós pontyocská is vehemensen tud küzdeni, mintha csak egy ötkilóssal küzdenék. Igazi élvezet a fásasztásuk. Én a természetes csalik híve vagyok, leginkább kukoricával horgászom, valahogy a mostani szuper csalik, bojljak, pelletetek, az nem az én világom. Most is kukoricával horgászom, és láthatóan nem is kell más ide. Ha éhesek a halak, a kukorica is jó nekik, ha meg nem, akkor kínálhatunk bármit. Díjazom a pontrendszer ötletét, tetszik, hogy az ember csak kikapcsolódik és abban is lehet bajnok. Erre én vagyok az élő példa, hisz csak horgászni és pihenni jöttem, erre én lettem a havi bajnok. Másik dolog, ami örömmel tölt el, az a mérhetetlen vendégszeretet, ami itt fogadott bennünket. Ilyen segítőkész emberekkel még sehol nem találkoztunk! Külön köszönetet mondunk ezért Pálinkás József

tógazdának, aki minden pillanatban rendelkezésünkre állt, leste minden kérdésünket, kívánságunkat. Teljes az elégedettségünk, itt valóban azt kaptuk, amit szerettünk volna. Csak ajánlani tudjuk mindenkinek, aki nyugalomra vágyik. Idén még tervezzünk egy hosszú hétvégére kiruccanni, de azt már most állíthatom, jövőre is találkozunk!

Ezzel megköszöntem Zoltánnak és Gyöngyinek a gyors beszélgetést, jó utat kívántam nekik, hisz rövidesen indultak vissza a jól megszokott mókuserékbe, a feketicsi hétköznapiokba. A Ludrován család elégedettsége is hűen tükrözi a horgászto szlogenjét, miszerint a „csend és nyugalom oázisa”.

Bödő Gábor

Kedvezmények: klubtagoknak: 50% (20 napijegy, -20% engedmény halra), 35% - a 65 évnél idősebbek, nyugdíjasok, ifik, nők, rokkantak részére, 60% - gyermekeknek (15 évig).

 Metalmania d.o.o.
www.metalmania.rs

A bejelentkezés kötelező!
Nytva: 06-19 óráig (szünnap: hétfő-kedd).
tel: +381/24/875-501 mob: +381/63/7488-149
info@salas-tandari.com www.salas-tandari.com

Tenisz, II. Kanizsa Kupa

Szép verseny, nagyszerű küzdelmek

A Gyógyfürdő teniszpályáin szombaton tartották meg Magyar-kanizsa II. nemhivatalos nyílt teniszbajnokságát, a Kanizsa Kupa versenyeit. Három gyermekkorosztályban a szabadkai, törökkanizsai, moholi és magyarkanizsai klubok 32 gyermekversenyzője indult, de négy teniszszóval felnőtt tornát is tartottak.

– Nagyon elégedettek lehetünk a résztvevők számával és a mutatott játék színvonalával is, ami felülmúlja a tavalyi szintet. Tulajdonképpen mindenki elfogadta a meghívásunkat, akikre számítottunk, úgyhogy a két pályán és a közöttük kialakított minipályán valószínűleg a délutáni órákig tartanak majd az összecsapások. A minipályához a Szerb Tenisz Szövetségtől kaptuk a felszerelést, és tulajdonképpen most látjuk csak, milyen nagy hasznát vesszük a verseny gyorsabb és folyamatos lebonyolítása szempontjából – nyilatkozta még a torna félidejében **Gombaszögi László**, a verseny szervezője. – Annak ellenére, hogy a Kanizsa Teniszklubnak sem helyisége, sem pályája nincs, egyre népszerűbb a gyerekek körében, egyre többen szeretnének tenisszel foglalkozni, ami a szerb tenisz népszerűsége okán érthető is. Ehhez persze mindenképpen hozzájárult klubunk bemutatkozó akciója, amit még a tavasszal folytattunk le az általános iskolások között, minek eredményeként a nyári szünetben sokan ragadtak teniszütőt és kezdték elsajátítani ennek a szép játéknak az alapismereteit. Mi mindenkit szívesen látunk, bár tudjuk, hogy végül minden alkalommal legtöbb két-három játékos marad meg a tenisz mellett és válik klubunk tagjává. Támogatóinknak, az odaadó klubvezetésnek és szakembergárdának, mindenképp pedig a lelkes szülőknek hála, az alapvető feltételeket biztosítani tudjuk az edzésekhöz és a versenyezéshez, s tulajdonképpen ennek köszönhető kupaversenyünk megszervezése is.

A Gyógyfürdő teniszpályáin a gyerekek 9, 12 és 15 éves korig terjedő korosztályokban mérköztek meg egymással. Előbbiben 14-en, a következőben 12-en, míg a harmadikban 6-an léptek pályára. A gyerekek mindent beleadtak a mérközéseikbe, közülük is különösen a lányok nyújtottak remek teljesítményt, hiszen a 12 évesek és a 15 évesek mezőnyében is megelőzték fiú vetélytársaikat.

A három éve teniszező helybeli **Gombaszögi Orsolya**, annak ellenére, hogy még csak most indul negyedikbe, és csak a jövő nyáron lesz 11 éves, nyerni tudott a 12 évesek korosztályában, ami meghozta számára élete első serlegét. A középiskolába induló **Csuvik Marianna** esélyesként lépett pályára a 15 éves korig terjedő korosztály versenyében. A Törökkanizsáról Magyarkanizsára költözött Csuvik család kislányáról a legtöbben azt mondják, hogy jóval többet tud annál, mint amit alkalma van bemutatni a magyar-kanizsai teniszpályán. Szombati játékával ezt alá is támasztotta, hiszen magabiztosan nyerte meg a versenyt, egy pillanatnyi kétséget sem hagyva a végső győztes kilétét illetően.

A tornán résztvevő legkisebb teniszezők a délután fél 4-ig elhúzódtak verseny után emléklapot kaptak a szervezőktől, a kategória-győzteseknek serleg, a dobogósoknak érem járt.

A mini kategóriát a magyarkanizsa **Nagy László** nyerte meg, a 12 éveseknél a már említett Gombaszögi Orsolya, a 15 évesek között Csuvik Marianna, míg a felnőttek mezőnyében a moholi **Ludman Saša** diadalmaskodott.

A Kanizsa Kupa megrendezését a magyarkanizsai Agrometal-Alati, az Agroranch, a Texas Étterem, a Visual nyomda és a Metalmania-Tandari-szállás támogatta.

Bödő Sándor



Fotók: Iván László



Atlétika

Vajdaság bajnoksága

Az Újvidéken rendezett Vajdaság Tartomány nyílt bajnokságán a magyar-kanizsai Partizan atlétái két dobogós helyezést értek el. Első helyen végzett Raffai Péter gerelyhajításban 52,81 méteres eredménnyel, harmadik lett Albiona Martinaj kalapácsvetésben 44,45 méteres eredménnyel.

Labdarúgás

Szabadkai liga, 3. forduló

Magyar-kanizsa: Potisje–Proleter (Njegoševó) 0:2 (0:1)

Népkerti pálya, 150 néző, vezette: Lazarević (Pacsér). Góllövők: Gvozdenović a 29. és Despotović a 47. percben.

Potisje: Lepes, N. Barjaktarović, Papdancsó, S. Barjaktarović, Búza, Lončar, Nikičić (Szögi), Apró, Basa, Sarnyai (Raffai), Balgó (Ágoston).

Proleter: Matković, Demonjić, Bobot, Bukvić, Zoroe, Rajačić, Despotović, Petrović, Davidović (Borojević), Jerković (Malić), Gvozdenović (Pljevaljić).

A forduló rangadóján a negyedik helyezett Potisje vereséget szenvedett a második helyen álló Proleter csapatától. A vendégcsapat érettebb és szervezettebb játékkal mindkét félidőben többet birtokolta a labdát, különösen a levegőben voltak fölényben és gyors ellentámadásokkal veszélyeztették a haziai kapuját. A vendégek két ilyen akcióból Gvozdenović révén szerezték meg a vezetést, majd Despotović góljával a győzelmet és a három pontot is. A haziaiaknak is akadtak gólhelyzeteik, de azok rendre kimaradtak és minden igyekezetük hiábavalónak bizonyult, nem sikerült szépíteniük sem az eredményen. A sportszerű mérkőzésen a játékvezető egy hazai és egy vendégjátékosnak mutatott fel sárgalapot szabálytalan szerelés miatt.

Labdarúgás

Kanizsa–Zenta–Ada

Községi liga, 1. forduló

Hat csapat részvételével megkezdődött a 2014/2015-ös bajnokság őszi időnye, melyben a bajnokságot négyfordulós rendszerben játsszák. Eredmények: Tornyos–Jedinstvo (Martonos) 8:0, Orom: Šampion–Tisza B (Adorján) 1:4, a Horgos 1911–Olimpia (Tóthfalu) mérkőzés elmaradt.

Teke

II. Vajdasági liga

Tizennégy csapat részvételével, köztük a magyar-kanizsai Kanizsa is, szeptember 13-án megkezdődik a 2014/2015-ös bajnokság őszi időnye.

A csapatok névsora: Kanizsa (Magyar-kanizsa), NS 1932, 13 Maj (mindkettő Újvidék), Toza Marković, Radnički LK (mindkettő Nagyikinda), Bece, Jadran (Feketics), Golubinci, Jadran (Golubinci), Vrbas Dana (Verbász), Kljajićevo, Junaković Prigrevica, Srem (Sremska Mitrovica), Sloboda (Ómoravica).

A Kanizsa játékoskerete: Barlog Ferenc, Bosznai László, Erdélyi Sándor, Szabó Roland, Bata Viktor, Apró Lóránt, Igor Vuković, Takács István, Berta Viktor és az újoncok Erdélyi Tamás, Bicskei Zoltán, Faragó Kornél.

A Kanizsa csapata az első fordulóban szeptember 14-én Feketicsen lép pályára a Jadran csapata ellen.

Kézilabda

Bánati liga

Tíz csapat részvételével, köztük a horgosi Partizan is, szeptember 12-én kezdődik a 2014/2015-ös bajnokság őszi időnye.

A csapatok névsora: Partizan (Horgos), Partizan (Hegyes), Jedinstvo (Bocsár), Crvena Zvezda II (Mokrin), Zenta, Naftagas (Elemér), Obilić (Törökkanizsa), Vojvoda Stepa, Potisje Pleteks (Ada), Gradulica Đura Jakšić (Nagybecskerek).

Az első fordulóban a horgosi Partizan hazai pályán a hegyesi Partizan csapatát fogadja.

Asztalitenisz

II. liga, Északi csoport

Tíz csapat részvételével, köztük a magyar-kanizsai Kanizsa is, szeptemberben kezdődik a 2014/2015-ös bajnokság őszi időnye.

A csapatok névsora: Kanizsa, Bácska Topolya, Zmajevó, Egység (Újvidék), ŽAK (Zombor), Čelarevo, ŽAK (Zombor), Unirea (Uzdin), Roham (Magyarcsernye), Vojvodina (Bácsföldvár), Spartak (Debeljaca).

Vajdasági női liga, Nyugati csoport

Nyolc csapat részvételével, köztük a magyar-kanizsai Kanizsa is, szeptemberben kezdődik a 2014/2015-ös bajnokság őszi időnye.

A csapatok névsora: Kanizsa, Temešin, Spartak (Szabadka), Bece, Bácska Palánka, Csóka II, Čelarevo II, Bácska Topolya III.

L. E.

Kajak Lányaink az Európa-bajnokságon!

Sziveri Rita és Poberai Anett bekerült a korosztályos szerb válogatottra

Újabb szép elismerés érte a magyar-kanizsai Testvériség Kajakklubot. Két tagja, Sziveri Rita és Poberai Anett a szerb válogatott tagjaként mini-kajak egyéniben és párosban is részt vehet a szeptember második hétvégéjén a szlovákiai Pöstényben (Piešťany) megrendezésre kerülő korosztályos Európa-bajnokságon.

A két kanizsai reménységet ezt megelőzően a Szerb Kajakszövetség meghívta egy tíz napos bácspalánkai edzőtáborba, itt harcolták ki a lányok a válogatottra jutást és az EB-n való indulás jogát.

A kajakklub edzője, Csóke Rudolf értékelése szerint esély van arra, hogy jövőre tovább bővüljön azoknak a magyar-kanizsai kajakosoknak a száma, akik magukra ölthetik a szerb válogatott mezét a nemzetközi versenyeken. A szlovákiai kontinensviadalt megelőzi még a hétvégén Belgrádban megrendezésre kerülő legrangosabb hazai verseny, az országos bajnokság, amelyen a kanizsai kajakosoktól a szakemberek és a szurkolók is jó szereplést várnak, úgy egyéniben, mint csapatversenyben egyaránt.

Bödö S.



A két magyar-kanizsai reménység, Rita és Anett

Labdarúgás

Vajdasági liga – Bácskai csoport

Adorján: Tisza – Žak (Zombor) 2:0 (1:0)

Adorjáni pálya, 150 néző, vezette: Jeknić (Palics) Góllövők: Maslovara a 10., és Milenković az 55. percben.

Tisza: Tripković, Maslovara, Bátor, Győri, Vojvodić, Tandari, Baštovanov, Živković, Milenković (Tachi), Calasan (Nagy Z.), Plavšić (Radulović).

ŽAK: Stanković, Vukas (Mijatović), Kovačević, Siniša, Szadanić, Vidaković (Mazinjanin), Bogunović, Đukanović, Joka, Tímár, Radusin (Subotić).

A két együttes első egymás elleni találkozóját az adorjáni szurkolók nagy érdeklődéssel várták, ugyanis a zomboriak a klub 62 éves történetében most játszotak először a Tisza-parti faluban és szolid együttesként mutatkoztak be.

Szép, napsütéses időben kezdettől fogva a hazai zöld-fehérek játszottak mezőnyfölényben, és a 10. percben a Maslovara kihasználta egy gólhelyzetet, amellyel vezetéshez juttatta csapatát. A gól után méginkább kidomborodott a hazaiak fölénye, gólhelyzetek is akadtak, de a hazai csatárok lövései nem találták el a kaput. Szünet után is nagy küzdelmet vívott a két csapat, azzal, hogy igazi gólhelyzete továbbra is csak a hazaiaknak

akadt. Az 55. percben Plavšić futott el a bal szélén, és nagyszerű beadására jókor érkezett Milenković és közélről a hálóba lött, ezzel bebiztosította a csapata második győzelmét az új idényben.

A hazai szurkolók a találkozón végén elégedetten távoztak a mérkőzésről, hiszen a nyáron alaposan megváltozott gárda, mind jobb teljesítményt nyújt és bizakodni lehet a sikeres szereplésben.

Tisza menti liga

Orom: Sampion–Tisza B (Adorján) 1:4 (1:3)

Oromi pálya, 50 néző, vezette: Krušić (Magyarakanizsa). Góllövők: Csanádi a 43., illetve Miskovity D. a 3., a 74., Miskovity K. a 8., és Borsos Z. Csaba a 9. percben.

Šampion: Pósa Cs., Úri (Dukai), Szokol, Krajnović (Bíró), Vóleter, Vajda, Apró L., Csanádi, Bata Sz., Tomanovity T., Borsos Z. (Ördög).

Tisza: Kocsis, Préda Z., Bús (Törteli D.), Bagi R., Vadász, Bagi K., Kávai A., Miskovity K., Borsos Cs. (Préda M.), Miskovity D., Perpauer (Csizmadia).

Magyarakanizsa–Zenta–Ada Községi Labdarúgó Szövetsége részéről a nyáron érthetetlen módon átszervezett Tisza menti liga bácskai csoportjában – mindössze 5-6 csapat részvételével – az elmúlt hétvégén megkezdődött az új 2014/2015-ös bajnoki idény.

A bajnoki rajton az adorjáni Tisza utánpótlás csapata Oromon vendégszerpelt és a hazai csapattal küzdött meg a bajnoki pontokért.

A Tisza-parti fiatalok óriási lendülettel kezdték a találkozót, az első perctől kezdve letámadták a hazai meglepett gárdát, és gyakorlatilag már az első 10 percben eldőlt a találkozó sorsa. A hazaiaknak még a szünet előtt sikerült szépiteniük, de többre nem futotta erejükből.

A folytatásban mind a két csapat már inkább a védekezésre fektette a hangsúlyt, a játék főleg a középpályán folyt, de a vendégeknek Miskovity Damir révén a 74. percben így is sikerült növelniük az eredményt.

Mindkét csapat játékosait dicséret illeti, mivel a nézők végig nagyon sport-szerű játékot láttak. A Tisza utánpótlás csapata sokkal jobb volt ellenfelénél és a nyitányon megérdemelten szerezte meg a bajnoki pontokat.

Az elmúlt héten 13 csapat részvételével a Tisza menti pionírligában is megkezdődött az új idény. Az első fordulóban a Tisza pionírcsapata Ósz Perge Dávid, Balog Ivica, Törteli Viktor és Nagy András góljával Martonoson 4:0 arányban legyőzték a Jedinstvo csapatát.

A második fordulóban az adorjániak hazai pályán 6:3 arányú vereséget szenvedtek a Csóka csapatától.

B. M.

Karate

Kyokushin küzdőtábor

A Magyar Kyokushin Karate Stílusszervezet régiós tagjának három horgosi karatéka az Oyama Dojo Centerből augusztus 22–24-én részt vett a ceglédi élményfürdőben megrendezett hétvégi küzdőtáborban – melyet SHIHAN Halász Károly 5. dan-os mester vezetett, és melyet a Livewire Energy Kft. valamint a Ceglédi Termál támogatott. A küzdőtáborba 9 Dojo-ból (klub) összesen 52 versenyzni szándékozó karatéka érkezett, és kellően felkészült az őszi versenyekre.

A horgosi Kyokushin Karate – Oyama Dojo Centerből résztvevő három ifjú versenyző: Halász Martin 8. kyu, Császár Dominik 8. kyu, és Engi Viktor 9. kyu karatekák voltak. Ez a hétvégi hat edzés nagy intenzitású munkaprogramban zajlott: erőnléti és állóképességi edzés, ütőpárnákon gyakorlás, továbbá páros küzdőgyakorlatok, valamint a szabad küzdelem.

Az ideji további programokról szóljon sensei Nagygyörgy

Zoltán 3. dan-os mester, a Vajdaság régió Kyokushin Karate szakképviselője:

– A versenyzőink őszi szeptember 27-én Belgrádban kezdenek; majd október 4-én lesz a 2. Komló Kupa, aztán 18-án a 17. Szlovák Bajnokság; december 6-án pedig a Mikulás Kupa Balasagyarmaton. Most ősre bemutatókat is tartunk a Sportváltásztó napon, így várható az újabb tagok jelentkezései. Ezért kezdőknek útmutatóul szóljon, hogy: csakis azon edzőknél célszerű edzeni, akiknek közismert hivatalos okmányokkal is igazolt képességeik megvannak! Továbbá azon edző, aki tanítványával együtt az edzéseken és egyéb akcióikon nem vesz részt, azzal is példát mutatva, az méltatlan a posztjára – tehát egy kezdő csakis aktív edzőt válasszon magának! Végül minden aktív versenyzőnknek sok sikert kívánok a további felkészülésekhez, majd a megmérettetésekhez!

sensei Nagygyörgy Zoltán



Hosszútávúszás

Bravó lányok, bravó fiúk!

Ismét országos bajnok a Magyarkanizsa Úszóklub!



Leikes úszóink idén is bebizonyították, hogy legjobbak az országban. A nyári hosszútávúszó liga (SRB OPEN CUP) hét végén Bezdánban megtartott utolsó idei versenyén elért eredményeikkel ismételtelen megszerezték az országos csapatbajnoki címet, amihez néhány összetett egyéni bajnoki titulus és több dobogós helyezés párosul. Következő számunkban bővebben is írunk majd a Magyarkanizsa Úszóklub fantasztikus sikeréről.

Bödő S.

Sakkhírek

Augusztus végén a kanizsai Potisje sakk-klub gyorslépéses sakkversenyt szervezett. Az augusztus 21-én megtartott versenyen 10-en vettek részt. A 9 fordulós, duplakörös verseny végeredménye: Farkas Tibor 18, Tóth Kázmér 15, Maráci András 12, Ridički Nenad 10,5, Radin Vladimir, Mrzic Branko 8,5, Uverić Nebojša, Tomin Kristifor 7, Borsos Jenő 2,5, Farkas Máté 1 pont.

Az augusztus 28-i versenyen 11-en vettek részt, a 10 fordulós, duplakörös verseny végeredménye: Farkas Tibor 20, Maráci András 15, Ridički Nenad 13,5, Mrzic Branko 12, Pilisi Lukács, Tomin Kristifor 11, Uverić Nebojša 9, Radin Vladimir 8, Jevtović Slobodan 6,5, Farkas Máté 4, Borsos Jenő 2 pont.

Augusztus 10-e és 19-e között rendezték meg Lakiteleken a Sakkozó Magyarok 19. sakkversenyét, melyen a kanizsai sakk-klub tagjai is részt vettek. A főversenyen 73-an indultak, a győztes a romániai Lévy Sorin lett. A kanizsaiak közül Tóth Kázmér ért el legjobb eredményt, 4,5 pontot 9 partiból a 30. helyen végzett. Ugyanennyi pontszámmal Pilisi Lukács a 35. lett, Bicskei Mihály 3,5 ponttal pedig az 50. helyen zárta a versenyt. Ez az eredmény az idén sajnos gyengébbre sikeredett, mindhárom játékos ráadásul sok élő-pontszámot is veszített.

A gyerekversenyt 19-en vettek részt, Kanizsát Pilisi Ilona képviselte, aki a lányok különversenyében a kiváló 3. helyezett lett.

F-s

Apróhirdetések

Szalagfűrészrel favágást vállalunk.
Mob.: 062/62-97-30

Eladó komplett horgászbokor, svéd melegítő.
Mob.: 063/897-06-19

Eladó villanymeghajtású tarup (szecskavágó).
Tel.: 062/14-80-601

Vásárolok hagyatékot, használt bútorokat és minden felesleges tárgyat, ami a padláson, garázsban, pincében található. Azonnal fizetek.
Mob.: 063/804-35-16

Magyarkanizsán ház eladó a Kotori u. 27. szám alatt.
Tel.: 874-894
Mob.: 063/8-663-084

Zentán diákok számára kiadó 2 szobás, bútorozott lakás. Kedvezmény a fűtési szezonban.
Mob.: 063/85-00-307

Eladó bontott téglá, terméskő, tetőcserép (tip2) és szalag falazóblokk.
Mob.: 063/814-62-72

Egy hold gyümölcsös eladó Horgoson a kiserdő mellett (sárgabarnack és körte). Három fázisú áram és vezetékes víz van.
Mob.: 060/08-73-167

Idős személyt házáért, nyugdíjért gondoznék.
Mob.: 062/84-43-917

Eladó elektromos fűnyíró kisebb hibával. Ár: 1500 din.
Tel.: 876-427

Eladó Kanizsán rendezett, tiszta ház. Összkomfortos, legalizált.
Tel.: 024/792-394
Mob.: 064/478-45-16

Szabadkán a Közgazdasági Egyetemhez közel kiadó diákok számára egy földszintes ház. Tartalmaz egyszobás bútorozott, és kétszobás félig bútorozott konyhával ellátott helyiséget fűdőszobával. Kábeltévé, 10Mb ADSL internet. Fűtés többféle megoldásban.

Érdeklődni minden nap 8-22 óráig a 064/617-4140-es telefonszámon.

Szegeden lakás kiadó a Mars téren (a buszmegállónál) 2 diák számára. (A fűtés minimális).
Tel.: 024/4-878-205, 063/1-505-265

Magyarkanizsán a József Attila 74. szám alatt porta eladó. Víz, villany van. Ár: 6500 euró.
Tel.: 024/4-878-205
Mob.: 069/1950-104

Magyarkanizsán eladó 3 szobás családi ház a Munkás utcában. Fürdőszoba, mellékhelyiségek, udvar, szép kert. Ár: 17000 euró.
Tel.: 024/539-097
Mob.: 065/55-39-097

Ház eladó Magyarkanizsán. Kossowska u. 10. Gáz, kanalizáció, kábeltévé.
Tel.: 4877-810

Eladó egy szobabicikli, egy esernyőre csukható, nyári sportkocsi és egy babaágy matraccal együtt.
Tel.: 063/84-96-008

Eladó lakás Magyarkanizsán a Fő utcán.
Tel.: 883-026
Mob.: 064/104-58-40

INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!

Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvényvel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:

24427 Tóthfalu, Kossuth utca 4/a

APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név:

Cím:

A hirdetés szövege:



KOS

A szellemi energiája ebben a periódusban az egekig ér. Az ön körül lévő események mostanság fölpörögnek. A munkájában is új kihívások állnak ön előtt. A kapcsolatai révén nagy előnyök ígérkeznek.



BIKA

Ha egyedül él, ezen a héten elárasztják az érzelmek. Ne meneküljön előlük. De arra vigyázzon, hogy ne kergesse magát illúziókba. Ez az első látásra szerelem rövid életű lehet.



IKREK

Ügyelnie kell arra, hogyan gazdálkodik ebben az időszakban a javaival. A csillagok arra figyelmeztetik, hogy olyan hatások érhetik, melyek miatt szinte kifolyik a pénz a kezéből a hét során.



RÁK

Az utazásnak és a szerelemnek kedveznek a hét csillagállásai. Most azonban nem tanácsos semmit eladni, mert kisebb kár is érheti, ha az apró részletek elkerülnek a figyelmét.



OROSZLÁN

A hét végén váratlan bevételt jeleznek önnek a csillagok. Keresse az emberek társaságát, legyen nyitott új barátságokra, ne nyalogassa tovább a sebeit.



SZÜZ

A közúti forgalomban, fontos iratokkal kapcsolatos ügyek intézése esetén legyen nagyon elővigyázatos. Fontos döntések esetén kérje ki nagy tapasztalattal rendelkező szakember véleményét.



MÉRLEG

Ez a hét a gyógyulás hete. A megoldásoké az új alapokra helyezett kölcsönös bizalom által. Ne féljen, hamarosan jóra fordulnak a dolgai, csak merjen kockáztatni!



SKORPIÓ

A régóta húzódó ügyek menetét könnyedén fel tudja most gyorsítani. Így megfelelő kerékvágásba terelheti a dolgokat. Most a tempót Ön diktálja.



NYILAS

Lehet, hogy egy ideje változtatást tervez a karrierjében, mert nincs megelégedve az anyagi értelemben vett megbecsülésével. Ennek a hétnek a bolygóállásai fokozott óvatosságra és megfontolásra intik.



BAK

Az e heti bolygóállások nagyon kedvező hatással vannak a terveire, karrierjére és pénzügyeire. Váratlan bevétel ígérkezik ezekben a napokban ismeretlen forrásból.



VÍZÖNTŐ

Ezen a héten megengedhet magának egy kis luxust. Lépje meg magát valami kedves ajándékkal. Kényeztesse testét-lelkét, mert igazán megérdemli. Most nem fontos az, ami a környezetében zajlik.



HALAK

Távol élő ismerőse, rokona most sokat gondolt önre. Lépje meg egy telefonhívással. Talán egy életre emlékezetes lehet ez a beszélgetés, jó értelemben.

*	POND	MÁSNAK HAGYÓ	ANGOL VÁROS	ZSILIP SZÉLE!	RÉSZLETES, EGYENKENTI	POSZEIDON FIA	CSILLAGKÉP	A DUNA MELLÉKFOLYÓJA	ÜST-KÖZÉP!	SZEMÉLYNEVMÁS	VEVŐRE TALÁL	AUGUSZTUS	*	HARCI PARIPA
EZ VOLT	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	ROMAI 100 ELINTÉZ VALAMIT	▼
*	FAL-JELZŐ FELTÁLTÁ	▶							EHHEZ HASONLÓ SÓMOGYI KÖZSEG	▶				
DUZZAD A TÉSZA	▶			KINCSE AZ ASZÚ FOCI TRÓFEA	▶					VIRÁGFÉLE LEVÁG	▶			
POPEGYÜTTES TAGJA	▶						FÖLÉJE FEKTET ALAKTALAN	▶						
TANGENS	▶		OROSZLÁNNEV GABONA-FÉLE	▶				VÁROS AZ OKA PARTJÁN FARKAS	▶					
TETŰ PETÉJE	▶						SZÍNÉSZNŐ A SZÍV FELSŐ ÜREGÉ	▶				SAKKOZÓ, MIHAIL EDZŐ; IMRE	▶	
... AMIN. POL. V.				TAKARÉK TŰZHELY JÁTSZMA ANGOLUL	▶				ELŐ-IDEZŐ SZÉ-EGYENIT	▶				
VESSZŐNYALÁB	▶					BEVÁGDALÓ VAN RUTINJA	▶					ÍVDARAB! HALÁLTUSA	▶	LEGYŰZŐJE
FÉLIG ÚJ!	▶	MÉHEK ÉPÍTIK PIPEREMÁRKA	▶							... HARI UTÓTAG-KÖR	▶			
FUTBALL CLUB	▶		A MEGTE- ENDŐ ÚT NŐI BECENEV	▶			SÁPI- TOZIK VIDÁMAN PAJKOS	▶					FOSZFOR LEROM- BOLT	▶
AUTÓMÁRKA	▶			CSIKOS RUHÁT VISEL INDÍTÉKI	▶			CSUKODÓ SÓ, LATINUL	▶					
TI, SPANYOLUL	▶								DIÁK IGÉJE ÓDAVÉG!	▶				
OLIVER, BECÉZVE	▶					HÁBORÚS KELET, R.	▶					ILLETVE, RÖV. VERTE	▶	
*	L	▶	TANIN- TEZMÉNY MEGNYI- TÓJA	▶										



62. KANIZSAI ÍRÓTÁBOR

Program

Szeptember 4., csütörtök

- 12.00: Koszorúzás a Népkerthben, az író tábor emlékművénél
- 12.30: Megnyitó és koszorúzás a városháza előtti kisparkban, a Dobó-Köncz-szobroknál
- 17.00: Közös (író)asztalunk. Képző- és dokumentumkiállítás a Dobó Tihamér Képtárban
- 17.30: A Híd hagyománya és a fiatal hidasok
- 19.00: Felolvasóest az Art Cafében: Hol tartasz?/Hol tartunk?

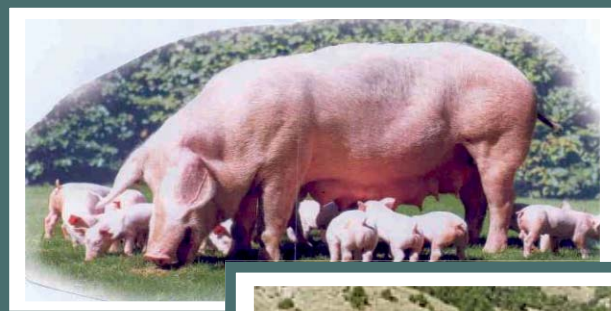
Szeptember 5., péntek

- 10.00-13.00: Rendhagyó irodalomórák az általános iskolákban
- 10.00-12.00: Szociográfiai műhely a könyvtárban
- 15.00-17.00: Kiadók bemutatkozása az Art Cafében:
Életjel, Vajdasági Magyar Művelődési Intézet, Zetna, Forum
- 18.00: Szentől szembe – író-olvasó találkozó az Ozoray Árpád utcában
- 19.30: Beszélgetés Oravecz Imrével, az író tábor diszvendégével az Art Cafében

Szeptember 6., szombat

- 10.00: Irodalmi kávézás a Balkan étteremben





KONTAKT

EXPORT - IMPORT
ADORJÁN, Papp Pál sz.n.



Tel.024/884-091
024/884-149
Fax:024/884-171
e-mail: mastell@eunet.rs

Jószág-
és gabonafelvásárlás
kicsiben és nagyban



FANTASTICO

Magyarkanizsán

- Fő utca 4. (874-051)
- Piac tér sz.n. (873-461)

Zentán

- Fő utca 11. (817-052)
- Posta utca 4. (811-051)

Adán

- Lenin utca 5. (854-599)
- Vuka Karadžića 19. (855-300)

Pénzváltó
Menjačnica
Exchange office

FANTASTICO AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!



v.s. TISA-VET d.o.o.

- Állatorvosi rendelő

munkanapokon: 16-tól 19 óráig
szombaton: 8-tól 13 óráig

- Állatorvosi gyógyszertár

munkanapokon: 8-tól 19 óráig
szombaton: 8-tól 13 óráig

- **Kutyakozmetika** minden nap megbeszélés szerint

Kaphatók:

Hills,
Terra,
Animonda,
Versele-Lagra,
Royal Canin,
Trixie,
Eukanuba termékei.

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502



Trends Lenta

Új- és használt ruha kereskedés
munkaidő:

hétköznap: 9h-13h és 17h-20h
szombaton: 8h-13h

Lokáció: Posta utca 1., Lenta
(a Fabotronic udvarában)